

*hasta los niños lo saben*

# Sanitex

la gaseosa familiar

- \* SANA
- \* TONIFICANTE
- \* SABROSA

UN PRODUCTO DE

**LUIS AULLON**

# EL CORREO GALLEGO

DECANO DE LA PROVINCIA  
Fundado en el año 1878

PRECIO: 2'00 PESETAS  
Miércoles, 11 de Noviembre 1964

EL FERROL DEL CAUDILLO | GENERAL FRANCO, 152 | AÑO LXXXVI | DEPOSITO LEGAL - C 7-195 | NUMERO 29.330 | SANTIAGO | PREGUNTOIRO, 29 | TELEFONOS: 4089 y 1388

## «FRANCO, ese hombre», recoge fielmente la vida del Caudillo

ENTRE LAS FUENTES UTILIZADAS EN LA PELICULA FIGURA LA COLECCION DE «EL CORREO GALLEGO»

MADRID, 10. — La película «Franco, ese hombre», que recoge la vida de Su Excelencia el Jefe del Estado español, en su aspecto humano, se proyecta esta mañana

en sesión privada, previa a su estreno oficial, en el Palacio de la Música y destinada a los servicios informativos profesionales y de los organismos cinematográficos.

La cinta está dirigida por José Luis Sáenz de Heredia, según guión de José María Sánchez Silva y del propio director, producida por «Chapala Films» y dis-

tribuida por «Castilla Films». Tiene una duración de cien minutos, en tecnicolor y cinemascope. Se han empleado para su realización fotografías del Caudillo

y de hechos relacionados con su vida desde su nacimiento, así como documentos históricos.

La gran sala del cine madrileño estaba abarrotada de periodistas, críticos cinematográficos y teatrales, conocidos actores y escritores. Entre los asistentes figuraban varios directores de periódicos, emisoras de radio y agencias de noticias nacionales y extranjeras.

La proyección fue interrumpida varias veces por los aplausos de los asistentes.

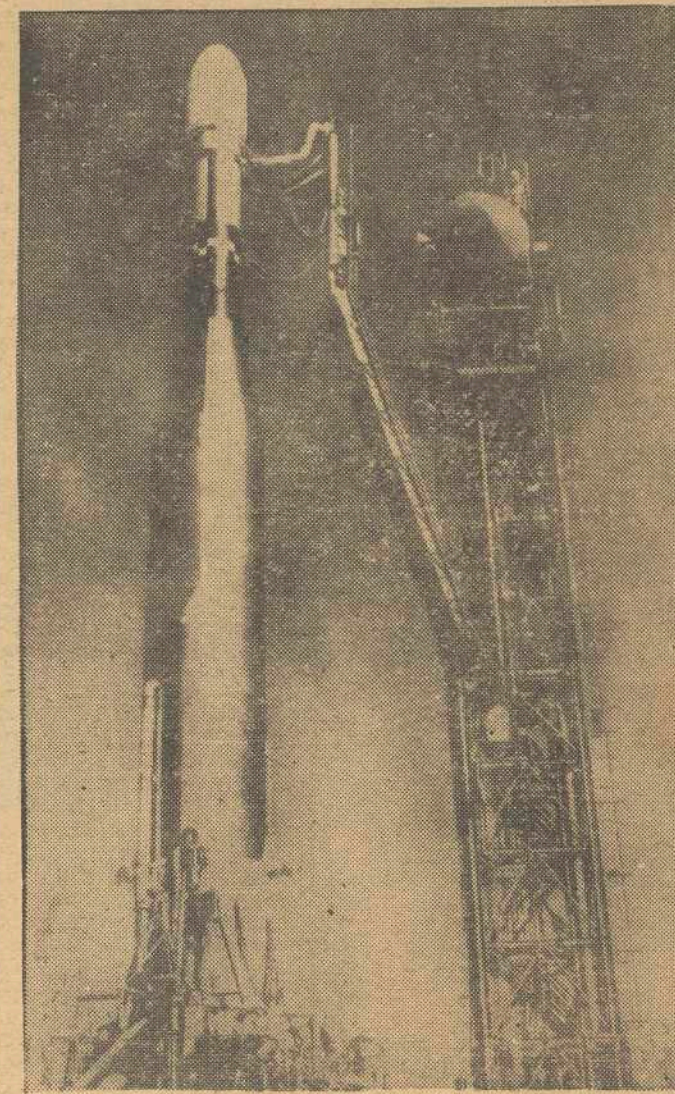
### MATERIAL UTILIZADO

Se ha utilizado también como material de archivo, el procedente de la Biblioteca Nacional y «Nodo», fotografías realizadas por la agencia «Efe» y la Prensa gráfica española, Hemeroteca Nacional, Biblioteca Municipal y otros organismos. Hace de narrador el actor Angel Plazas.

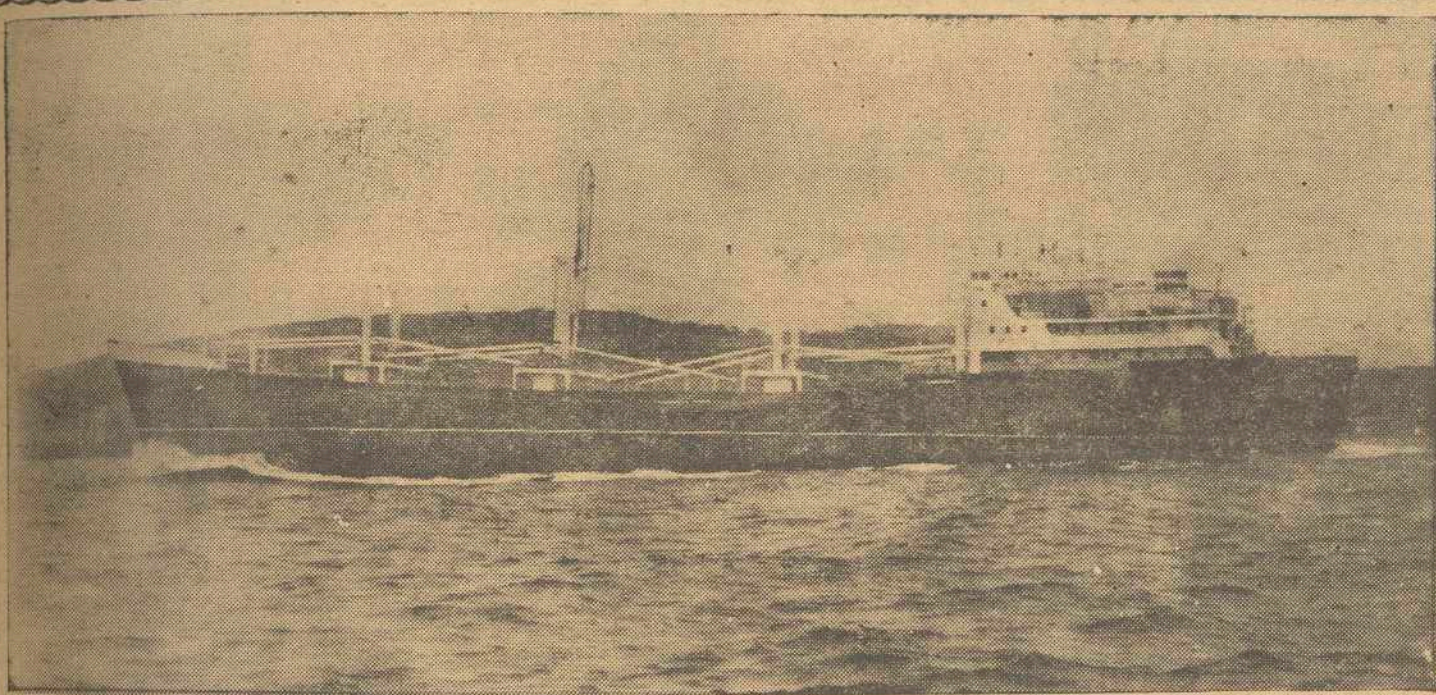
Han colaborado en la cinta el Gobierno marroquí, la Academia General Militar de Zaragoza y otros centros militares, y como representaciones diplomáticas en España, las pertenecientes a Rabat, Tetuán, Londres, París y Nueva York. En el aspecto periodístico «ABC», EL CORREO GALLEGO,

(Pasa a segunda página)

## PREPARADO PARA MARTE



Un cohete Atlas D-Agena que será lanzado con un hombre a su bordo para explorar el camino hacia Marte, recibe los últimos toques en Cabo Kennedy (Florida). Actualmente dos astronautas son preparados por la NASA, para lanzarlos hasta Marte. Con este vuelo se procurará acumular experiencias para otros de más larga duración y se tomarán medidas del espacio interplanetario entre las órbitas de la Tierra y Marte. (Foto AP-Logos)



## EN LAS RIAS BAJAS

Más de cuarenta millones de pesetas fueron invertidos en la adquisición de berberechos

Ha terminado la lonja del berberecho en las Rías Bajas, concretamente en los puestos

**CHU EN LAI** propone una conferencia sobre desarme nuclear

LONDRES, 10. — El jefe del Gobierno, Wilson, ha declarado que un mensaje del dirigente comunista chino Chu En Lai, en que solicita la celebración de una conferencia sobre desarme nuclear «se encuentra en estudio por el Gobierno de Su Majestad que consulta con otros gobiernos acerca del mismo». —Efe.

de Noya, Portosin, Boa, Barquilla y El Freixo.

Uno de esos puestos estuvo desempeñado por un santiagués que adquirió para una fábrica de conservas de la Puebla berberechos por un valor de millón y medio de pesetas. No se recuerda desde hace años una abundancia tan extraordinaria como la de este año, de tal molusco.

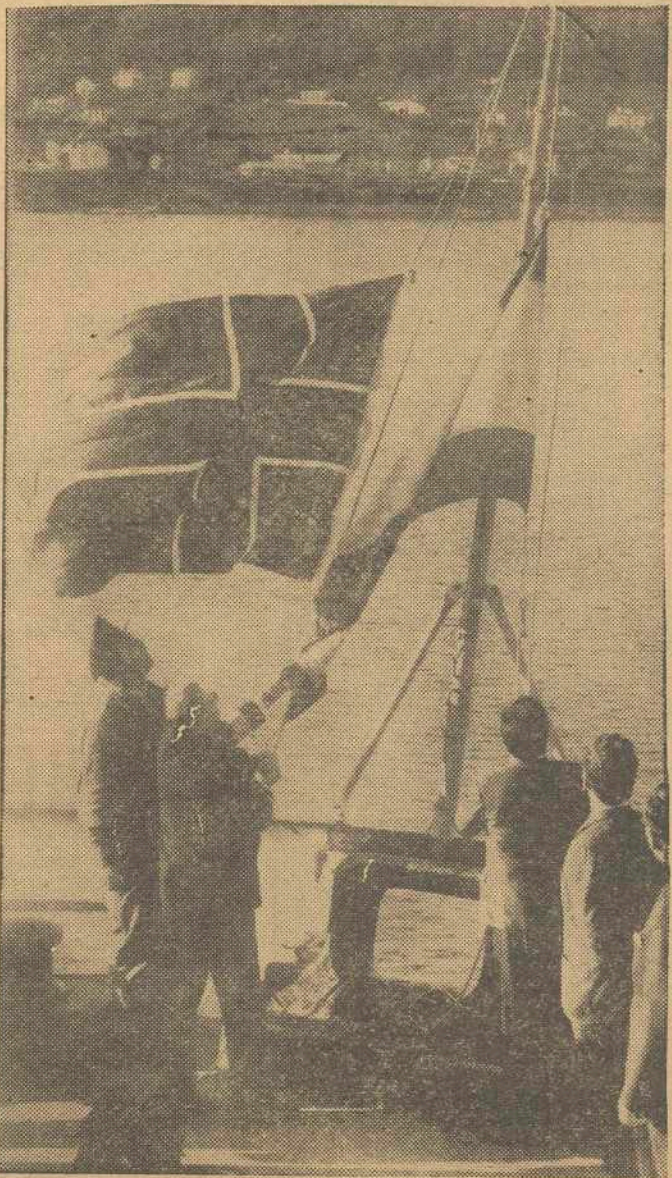
En su mayoría ha sido adquirida la «cosecha» para las fábricas de conservas de las Rías Bajas, y según informes que nos dio el aludido santiagués, se calcula en cuarenta millones de pesetas la cantidad empleada en la adquisición del berberecho en esta temporada.

La medida del molusco, el cajón que pesa cincuenta kilos con la concha, y que contiene aproximadamente cuatro mil piezas, llegó a tener una cotización de setecientas pesetas.

## El «ALEX»

El carguero «Alex», recientemente construido en ASTANO, efectúa, en la primera de las fotos, sus pruebas de mar que dieron satisfactorio resultado. En la segunda fotografía, el capitán del buque, en presencia de altos funcionarios de la factoría, iza la bandera noruega a popa de este moderno buque, orgullo de la construcción y de la técnica españolas.

(Fotos BERNARDINO)



## De Gaulle sigue oponiéndose a la fuerza nuclear multilateral

Tampoco renuncia a su plan sobre precios del trigo en el Mercado Común

ASI LO MANIFESTO A ADENAUER

PARIS, 10. — El Presidente De Gaulle ha manifestado al ex-canciller alemán Konrad Adenauer, que no se volverá atrás en su oposición al proyecto de la fuerza nuclear multilateral, apoyada por los norteamericanos, según manifestaban fuentes autorizadas del Gobierno francés.

Dichas fuentes refieren que De Gaulle le dijo a Adenauer que tampoco cedería en su plan sobre el acuerdo con Alemania de los precios del trigo en el Mercado Común que habrá de tratarse el próximo día 15 de diciembre.

Sin embargo, hacen notar que De Gaulle ha reiterado su esperanza de que vuelvan a reanudarse las estrechas y amistosas relaciones con el Gobierno de Bonn, sobre las bases de la alianza franco-alemana de 1963.

Adenauer y De Gaulle, que han sostenido una conversación de unos 55 minutos en el transcurso de la reunión de esta mañana —conforme había solicitado el estadista alemán— se han visto por segunda vez a pesar de no estar prevista esta reunión en el programa del visitante; pero en la sesión preliminar que duró otros 45 minutos, no hubo tiempo de reexaminar todo el fondo de las cuestiones suscitadas.

### PLAN ALEMAN

Las fuentes francesas dicen que Adenauer expuso a De Gaulle, su convencimiento de que su sucesor, el canciller Ludwig Er-

hard, quería seguir manteniendo la estrecha amistad en Francia como piedra angular de su política exterior. Sin embargo, dicen que Adenauer puntualizó las dificultades de Erhard en la reducción de los precios del trigo en Alemania, dado que transcurran en el año electoral.

Las fuentes alemanas habían insinuado la posibilidad de un «plan» bajo el cual la Alemania Occidental podía demorar la firma del acuerdo de la fuerza multilateral con los Estados Unidos, si De Gaulle cedía a abandonar su proyectado esquema de los precios cerealistas del Mercado Común en la sesión del 15 de diciembre.

No obstante lo que en la actualidad Adenauer haya propuesto

como posible plan a De Gaulle no se ha confirmado. Las fuentes francesas indican que en todo caso no se produciría un acuerdo sobre la cuestión.

Las fuentes francesas, dicen que De Gaulle subraya que el Gobierno de Bonn se había arrogado señalar un tiempo fijado en los precios de los cereales. Dicen que De Gaulle cree que es una cuestión de principios y que tales medidas alemanas deben ser postpuestas.

### LA UNIDAD POLITICA

De Gaulle también puede haber dicho claramente su deseo de saber si la alianza franco-alema-

(Pasa a segunda página)

## CAJERO O CAJERA

Precisa importante Empresa Comercial  
Edad mínima 25 - 30 años  
Ofertas escritas a mano a CAJERO  
Apartado 19. — Ferrol

**CO TU O** INAUGURA SU NUEVO EDIFICIO EL PROXIMO día 16



# «Franco, ese hombre» JOHNSON trata de que los gastos de ESTADOS UNIDOS no excedan de cien mil millones de dólares

recoge...

(Viene de primera página)

El telegrama del RIF, "El Faro de Ceuta" y el "The Times". Al finalizar la proyección que fue subrayada con una prolongada salva de aplausos, el director general de Cinematografía y Teatro, señor García Escudero, junto con el director del film, Sr. Sáenz de Heredia, y el guionista, señor Sánchez Silva, se reunió con los medios informativos de Prensa, Radio y T.V. en la sala de proyecciones.

En esta película —dijo el señor Sánchez Silva— se ha incluido lo más importante de la vida del Caudillo, pero no todo; pues para ello hubiera sido necesario hacer tres películas como ésta.

## MANIFESTACIONES DE SAENZ DE HEREDIA

El trabajo de recopilación de datos y fotografías —afirmó por su parte el señor Sáenz de Heredia— ha sido enorme, ya que muchas de ellas proceden de documentos privados. La labor de síntesis ha sido difícil de realizar a partir del momento en que el Generalísimo fue nombrado Jefe del

Estado y que España entró de lleno en la línea general del concierto europeo de naciones.

Un informador preguntó que si el Caudillo había sido informado anteriormente de que se iba a realizar una película sobre su vida, a lo que contestó el Sr. Sáenz de Heredia, que no.

Otro periodista quiso saber cuál había sido el motivo de realizar este film.

Ha sido una iniciativa —dijo el señor Sáenz de Heredia— de la Dirección General de Cinematografía y Teatro, por entender que de este modo estaría fielmente representada en los actos con motivo de los Veinticinco Años de Paz.

La duración del rodaje de la película ha sido de diez meses: tres para la confección del guión y siete destinados a la busca de documentos y realizaciones del film.

«Creo que es la mejor película que he hecho en este sentido biográfico y de documentación», dijo el señor Sáenz de Heredia, y afirmó que es muy posible que sea doblada a otros idiomas.

Tanto los críticos cinematográficos como los informadores en general, de la Prensa nacional y extranjera, han coincidido en que la película biográfica «Franco, ese hombre» refleja fielmente la vida del Caudillo de España, cuya trayectoria heroica y gloriosa se pone de manifiesto a lo largo de toda la producción. — Cifra.

N. de la R. — La vinculación que el Caudillo de España tuvo con la Prensa a través de las distintas épocas de su gloriosa ejecución castrense, a parte de rescatada en la película biográfica estrenada ayer en Madrid.

A EL CORREO GALLEGO le cabe el alto honor de figurar en ese importante capítulo biográfico de S. E. el Jefe del Estado, junto con otros periódicos españoles y extranjeros, ya que Franco mantuvo una directa relación con nuestro diario en la ya lejana época de su edición en la ciudad ferroviaria.

De ello queda constancia en la colección de nuestro periódico, mediante informaciones y fotografías que han sido utilizadas en la versión cinematográfica de la vida del Caudillo que ahora se estrena.

## El brasileño GARRINCHA, traspasado al JUVENTUS

RIO DE JANEIRO, 10.— Manuel dos Santos, más conocido por «Garrincha», ha sido traspasado del Botafogo al Juventus de Turín.

El famoso extremo derecho de la selección brasileña de fútbol sufrió recientemente una operación en las rodillas, pero médicos y técnicos aseguran que ha quedado en perfectas condiciones para jugar al fútbol.

El importe del traspaso ha sido de 312.500 dólares.

Solamente se ha impuesto una condición al Juventus para cerrar el contrato: que Garrincha sea autorizado a jugar con la selección brasileña de fútbol en los campeonatos del mundo de 1966.

El contrato es por tres años.

## Intenta aminorar la fricción con los aliados de la OTAN

JOHNSON-CITY, (Tejas), 10.—

El presidente Johnson ha intentado compaginar las dos cuestiones del presupuesto de defensa y aminorar la fricción entre los aliados de la OTAN, al reunirse con los miembros de su Gobierno para examinar dichos asuntos.

El secretario de Estado Dean Rusk, y el asesor especial de la presidencia para asuntos de la seguridad nacional, McGeorge Bundy, acudieron al rancho del presidente en vuelo especial para asistir a la reunión. Johnson, está intentando mantener el presupuesto para 1966 por bajo de los 100 mil millones de dólares. Espera poder reducir los gastos inherentes al presupuesto de la defensa y financiar los programas con los que proyecta que la «gran sociedad» se convierta en una realidad.

La revisión de este presupuesto de gran envergadura, comenzó ayer ante la asistencia del secretario de Defensa Robert S. McNamara, y el secretario adjunto para la Defensa, Cyrus R. Vance.

En la Casa Blanca, se comenta que tanto Johnson como McNamara revisan las cifras con el fin de mantener el «más amplio grado de seguridad nacional dentro de los más bajos costos posibles».

La cifra actual del total presupuestario es de 97,2 millones de millones de dólares, de los cuales 49,9 millones de millón están asignados al Departamento de Defensa.

Hay hasta 13 fuerzas de choque programadas, las cuales Johnson quiere aun eventualmente incluir en sus recomendaciones a la legislatura, los funcionarios han hecho notar que ella necesariamente, aumentaría los proyectos presupuestarios.

Se nota también aumentos crediticios en los aspectos correspondientes a los nuevos programas de educación y contra la pobreza, ya aprobados por el Congreso, Johnson

ha planteado celebrar reuniones durante las próximas semanas con las principales agencias de la administración para revisar uno por uno sus respectivos presupuestos, según dicen las fuentes. Asimismo revisará también las recomendaciones para las fuerzas de choque.

OTROS ASUNTOS

Con la llegada de Rusk y Bundy, desde Washington, Johnson ha tratado de abrir luz en el creciente conflicto de la alianza atlántica acerca de la creación de la flota nuclear multilateral. Rusk ha expuesto la creciente corriente de los ministerios de Asuntos Exteriores europeos sobre el asunto, en Washington.

Se espera también que Johnson acometa de nuevo la cuestión de la guerra del Vietnam del Sur. El embajador Maxwell D. Taylor, proyecta regresar a Washington procedente de Saigón a fines de esta semana. — Efe.

## Cesa D. Manuel Aznar en la presidencia del Consejo Nacional de Prensa LE SUSTITUYE D. MANUEL BENEYTO

MADRID, 10.— El ministro de Información y Turismo, accediendo a la petición formulada por don Manuel Aznar Zubigaray, designado embajador representante en la O.N.U. ha tenido a bien disponer su cese como presidente del Consejo Nacional de Prensa, haciendo constar su agradecimiento por los relevantes servicios prestados al frente de tan importante órgano consultivo y asesor del departamento.

Para sustituirle ha sido nombrado don Juan Beneyto Pérez, que en la actualidad dirige la Escuela Oficial de Periodismo.

Don Bartolomé Mostaza Rodríguez ha sido designado director de la referida Escuela Oficial.

NUEVO PRESIDENTE DEL CONSEJO NACIONAL DE PRENSA

Juan Beneyto es doctor en Derecho por la Universidad de Bolonia y en Ciencias Políticas y Económicas por la de Madrid. Catedrático numerario de Historia del Derecho en la Escuela Judicial e Historia de las ideas y de los movimientos sociales en la Facultad de Ciencias Políticas y Económicas, donde dirige desde 1959 un seminario

de Sociología de la Información. Como periodista trabajó en «Las Provincias» de Valencia antes del Atzamiento y fue director de la agencia de noticias establecidas en Irún durante la guerra. Posteriormente ha colaborado en diversos periódicos. Actualmente es consejero de redacción de la «Revista de Estudios Políticos».

Ha sido director general de Prensa y director de la Escuela Oficial de Periodismo. Es miembro del Instituto de Estudios Políticos y de la Comisión Nacional Española de Colaboración con la Unesco, y representante español en el Comité ejecutivo de la Asociación Internacional de Estudios e Investigaciones sobre la Información. Últimamente ha explicado un curso en el Centro Internacional de Estudios Superiores de Periodismo para la América Latina, en Quito, y ha visitado diversos centros periodísticos de aquel hemisferio.

Es autor de libros sobre problemas de prensa, tales como «Mas comunicaciones», «Los medios de información en la sociedad moderna», Madrid 1957, «Ordenamiento jurídico de la información», Madrid, 1961; «Teoría y técnica de la opinión pública», Madrid 1961; «La opinión pública internacional», Madrid 1963, etc. Ha estudiado el «Libel Risk» inglés en la revista «Información Jurídica» del Ministerio de Justicia, las técnicas informativas en la administración pública, en «Documentación Administrativa», y recientemente el progreso técnico en relación con los medios de información en la II Semana Internacional de Prensa celebrada en Barcelona.

Pertenece al Consejo de Prensa desde su fundación y ha trabajado en varias de sus comisiones.

Se halla en posesión de las encomiendas de número con placa de Alfonso X el Sabio y de los méritos civil, militar y naval.

## El tiempo, en España

## LLUVIAS MODERADAS

MADRID, 10. (Cifra) — Información general: La pasada noche se registraron precipitaciones débiles o inapreciables en Galicia, Cantabria y Baleares. Durante el día las precipitaciones se intensificaron en el Noroeste de la península, registrándose nieblas matinales en Galicia, Cantabria, Duero, Extremadura, La Mancha, Bajo Guadalquivir, Alto Ebro y Noroeste de Cataluña. La nubosidad experimentó un progresivo aumento en toda España, aunque con predominio de las clases altas y medias.

## PREDICCIÓN PARA EL DIA 11

Nubosidad abundante en la vertiente atlántica, con lluvias moderadas en el Noroeste, que se extenderán durante el día a la mitad occidental de la Cuenca del Ebro puntos de Extremadura y centro. Las precipitaciones se intensificarán a última hora en Galicia y Cantabria occidental. Nubosidad variable en el Mediterráneo y Canarias.

Las temperaturas de Madrid han sido de 13,4 grados a las 15,30 horas; y de 4,2 grados a las siete horas.

Las extremas de España han correspondido a Alicante con 23 grados y a Soria con un grado, bajo cero.

## RUSIA

## \* Sin ponerse de acuerdo COMIENZAN A MARCHAR DE MOSCU LAS DELEGACIONES COMUNISTAS

MOSCU, 10.— Las delegaciones comunistas de los distintos países han iniciado su marcha de Moscú, existiendo indicios de que no se ha logrado dar cima a todas las diferencias entre ellos. Sólo los albaneses no acudieron a las conversaciones en que han tomado parte dirigentes de los partidos comunistas en que pan el Poder en sus respectivos países y que vinieron a la capital rusa con motivo de las conmemoraciones del 47 aniversario de la revolución.

La marcha hoy de la delegación checa es claro signo de que han finalizado las conversaciones sobre temas importantes y, por otra parte, un editorial de «Pravda», órgano oficial del partido, confirma la impresión de que no ha habido acuerdo en cosas fundamentales.

Comentando las conversaciones el periódico comunista dice que la mayoría de los partidos comunistas están de acuerdo en que es oportuno convocar una nueva reunión internacional para discutir sobre la solidaridad de todos los comunistas. No menciona que partidos se negaron a acceder a la convocatoria de la reunión para el próximo año, como proponen los rusos, pero se tiene entendido que los chinos encabezaron la oposición. Asimismo, el editorial ca a entender que no ha habido cambio sustancial en la línea general soviética acerca del problema chino. — Efe.

## JAPON

## \* Lanzado un cohete espacial

KAGOSHIMA (Japón), 10. Científicos japoneses han lanzado con éxito un cohete del tipo 8-L-8, de dos fases para fines de observación en la mayor de las islas meridionales del archipiélago Kyushu (Hondo).

## VIETNAM

## \* Varias ciudades «asulagadas»

SAIGON, 10.— Varias ciudades importantes de la zona central de Vietnam se encuentran bajo las aguas y millones de refugiados escapan de las áreas inundadas. Un portavoz militar norteamericano ha declarado que se trata de un desastre de grandes proporciones. — Efe.

## INGLATERRA

## \* Nueva política de impuestos

LONDRES, 10.— La nueva política de impuestos que impondrá el Gobierno laborista tratará de controlar el aumento de los precios y afectará a todos los ingresos, desde beneficios a rentas, salarios y sueldos, según anuncia Ray Gunter, ministro de Trabajo.

Las declaraciones de Gunter, hechas durante un almuerzo en la sociedad benéfica industrial, siguen veinticuatro horas después a las conversaciones con los dirigentes sindicales para congelar los salarios en Gran Bretaña. — Efe.

## De Gaulle sigue oponiéndose...

(Viene de primera página)

na ha de significar que ambos Gobiernos trabajan en una política alineada o si las intenciones del Gobierno de Bonn, son simplemente una vaga expresión de buena voluntad.

Dicen también las referencias fuentes francesas que De Gaulle ha manifestado a Adenauer que se halla interesado en las últimas

## ADENAUER SATISFECHO DE SUS CONVERSACIONES

PARIS, 10.— Me encuentro satisfecho de mis conversaciones con De Gaulle y los resultados de las mismas serán evidentes en los próximos meses, declaró Adenauer a los periodistas después de una superentrevista con el presidente francés.

Añadió que «regresó a Bonn muy satisfecho de mis conversaciones. Ha sido muy beneficioso que haya venido a París.» — Efe.

## OBITUARIO

## Falleció el príncipe Pedro de Polignac Padre de Fainiero de Mónaco

PARIS, 10.— El Príncipe Pedro, padre del príncipe Rainiero de Mónaco, ha fallecido en un hospital de la ciudad hoy. Contaba 69 años de edad. El anuncio de su fallecimiento fue hecho por miembros de su familia.

El príncipe Rainiero acudió a la cabecera del lecho de su padre en el hospital americano de Neurilly, la princesa Gracia, que esperaba el nacimiento de su tercer hijo, ha permanecido en Mónaco.

El Príncipe Pedro, nacido en Francia, ex-conde Pedro de Polignac, vinculó con la familia monegasca de Grimaldi. (Efe).

## FALLECIMIENTO DE LA REINA DE LAS LETRAS BRASILEÑAS

RIO DE JANEIRO, 10.— La «reina de las letras» de Brasil, Cecília Meirelles ha fallecido después de una prolongada enfermedad. Contaba 63 años y padecía de leucemia.

La señora Meirelles, con Manuel Bandeira y Carlos Drummond de Andrade, formaba la vanguardia del modernismo en la poesía brasileña. Dieron una serie de conferencias en Europa y Asia sobre la literatura brasileña.

Su mejor libro «Elegía de Gandhi» ha sido traducido a numerosos idiomas.

HA MUERTO EL «REVERTE MEXICANO» A LOS 94 AÑOS

IRAPUATO (México), 10.— Ayer por la mañana falleció el que fue gran matador de toros Arcadio Ramírez, «Reverte mexicano» a la avanzada edad de noventa y cuatro años.

«Reverte mexicano» tomó la alternativa en la plaza de «El Paseo» de Puebla, de manos de Antonio Reverte Jiménez. Hoy recibirá sepultura en el panteón civil de esta ciudad. (Efe).

## FALLECIO EL PADRASTRO DE CHURCHIL

GLASTONBURY, (Inglaterra), 10.— Montagu Poreh, padrastro de Sir Winston Churchill, ha fallecido en su residencia de esta localidad.

Contaba 87 años de edad, es decir, casi tres menos que su hijastro. El ex «premier» británico, Sir Winston Churchill cumplirá 90 años próximamente.

Poreh, ex militar, arqueólogo y funcionario de colonias se casó con la madre de Sir Winston. Lady Randolph Churchill, cuando esta era viuda en 1918.

Ella tenía 20 años más que él y murió a los tres años de matrimonio. Su última y segunda esposa falleció poco antes de la segunda guerra mundial. (Efe).

## SEGUNDO ANIVERSARIO DEL SEÑOR

## Don Vicente Soto Pico

Que falleció en Madrid el día 12 de Noviembre de 1962.

D. E. P.

Su esposa, doña María de las Mercedes Lorenzo Vázquez; hijo, José Vicente; madre política, hermanos políticos, primos, sobrinos y demás familia,

RUEGAN y agradecen la asistencia a las misas que, por su eterno descanso, se celebrarán mañana, día 12, a las ocho y media de la mañana, en la Iglesia de Nuestra Señora del Pilar y en la capilla de la Merced (PP. Mercedarios); a las diez de la mañana y ocho de la tarde, en la Iglesia de Nuestra Señora del Carmen de El Ferrol del Caudillo, y las ocho de la mañana, en la parroquia de Santa María Micaela, de Madrid, por cuyos favores anticipan las más expresivas gracias.

El Ferrol del Caudillo, 11 de Noviembre de 1964.

## Tráfico de divisas descubierto en CASABLANCA

RABAT 10. (Del correspondiente de Efe).

Los servicios de aduanas de Casablanca, han descubierto un tráfico de divisas por una suma total de 1.200.000 dirhams (unos tres millones de pesetas). Tres individuos han sido detenidos en flagrante delito, uno de ellos intentó sobornar al funcionario que lo detuvo ofreciéndole la suma de diez mil dirhams.

+



## \*\*\*SEPTIMA RIA\*\*\*

## FERROL intenta ganar más terreno al mar

Ferrol le ganó muchos metros cuadrados al mar. Según tengo entendido lo que hoy es Cantónes antaño era ribera. Pero la ciudad cuando inició su crecimiento le ganó esas tierras al mar. Ahora la historia parece que quiere repetirse.

Al menos existe el proyecto, con la aquiescencia de algunos ministros, de rellenar el fondo de la bahía. Al lado de La Cabana están las marcas de lo que se pretende convertir en tierra firme. Serán unos cientos de miles de metros cuadrados. Y cuando al mar se le ganen esos terrenos, Ferrol contará con una zona inmejorable para la expansión industrial. Una zona que cuenta con muelle vía férrea, buenas comunicaciones y a un paso del centro.

El relleno de La Malata es tarea larga y costosa. Pero no imposible. De momento un ferrolano de pro, en el más cercano anonimato, inició la tarea del relleno. Allí donde están los límites del tramo a rellenar con la bahía ya hay buenos montones de tierra y escombros que se dejan ver con marea baja. Es allí a donde pueden llegar las barcas, más arriba no lo permite la falta de calado.

El relleno de La Malata se ha iniciado. El hombre que emprendió la tarea es don Francisco Dopico, ex alcalde de Ferrol. Es una gran obra en beneficio de la ciudad.

Al hacer pública esta noticia —gran noticia para la ciudad— sería de desear que la obra que inició el señor Dopico tuviera más adeptos. Son millones de metros cúbicos de tierra y escombros los que se necesitan para que Ferrol vuelva a ganar terreno al mar. Y cuantos más sean los que viertan escombros más pronto se le gana otra batalla al mar. Una batalla que en esta ocasión significa lograr una zona idónea para la expansión comercial e industrial de esta ciudad que crece a galope.

## La biblioteca de los de Gálivos

Dentro de la empresa de la mejor mano de obra hay cosas muy interesantes. Porque hay gente preocupada. Gente que piensa en algo más que en seguir el camino que se tiene delante. Los operarios de la sección de Gálivos de la Bazán "inventaron" un sistema original para poder leer libros. Y todo porque los libros son como diamantes, artículos de lujo. Pero los operarios de Gálivos de la Bazán idearon una fórmula para hacerse con libros como si fueran privilegiados de la fortuna. La fórmula les permite el lujo de adquirir los más selectos y caros ejemplares.

Pero es mejor que un operario de la sección de delineación lo exponga.

—¿Cuántos trabajan en Gálivos?  
—Sobre los cincuenta.  
—¿Cuántos toman parte en la biblioteca o círculo de lectura?  
—Unos treinta.  
—¿Cuántos?  
—Unos treinta.  
—¿Qué tipos de libros adquieren?  
—Los de temas sociales y todos los de Premio Nobel.

—¿Qué hacéis con esos libros?

—Una vez que los hemos leído todos los del grupo los sorteamos entre nosotros. Al que le corresponda tiene la obligación de prestarlo si alguno del grupo se lo pide.

Se compra un libro. corre de mano en mano hasta que lo leen todos. Luego se sortea y al que le corresponda se hace dueño. Por supuesto que cada libro que adquieren los de Gálivos pasa por treinta manos. Es un instrumento de cultura y recreo en manos de gente que se afana por formarse.

Al lado de esta biblioteca —más bien círculo de lectura— está la de temas profesionales de propiedad de la Bazán en esta última tienen los libros precisos y necesarios para echar mano en un momento dado y salir de una duda o resolver una pega del oficio.

El amigo Torrente me habló de esta iniciativa de los de Gálivos. Creo yo que tiene alicientes como para que cunda el ejemplo. ¡No sólo de fútbol puede vivir el hombre!

Escribe COUSELO

## Títulos de Bachillerato Superior

Relación de Títulos de Bachiller Superior recibidos en este Instituto Masculino los cuales podrán retirar los interesados mediante la entrega de un timbre móvil de 0,50 pesetas.

Pedro Antonio García Fernández; Juan Carlos Muñoz Delgado Díaz del Río; Juan Severino Barros Hermida; Hermenegildo José González Blanco; María del Carmen Martínez Carballo; Fernando Miguel de la Puente Álvarez; Hipólito Casal López; Alvaro José García Vilela; Olga Cristina Vialto Sánchez; Jesús Ramón Tenreiro Vizoso; Fernando Mor Picón; Andrés Lourido Saavedra; Ramón Auz Castro; Juan Luis Antonio Rego; Antonio Andreu Cid; Antonio Varela Novo; Guillermo Faraldo Roca; Luis José Arevalo Díaz del Río; Miguel Ángel Peña Fandiño; Santiago Hernández Urrutia; Enrique Manuel González Martín; Enrique Manuel González Martín; Julio Salvador Javier Cadarso Montalvo; José Luis Calvo Moradillo; Antonio Casares Pérez de Egora; José Antonio Torrealla Nuñez; María del Pilar

Ruiz Carballo; Isidra Sánchez Vázquez; María Luisa Grandal Fernández; Alberto Grandal Amor; María de la Luz Díaz Fornes.

## SUCEOS

## NINA ATROPELLADA POR UN CAMION

Ayer en las inmediaciones de su domicilio fue atropellada por un camión la niña de siete años, María Elisa Polo Basoa, con domicilio en Puente de Mandia. Trasladada al Sanatorio de S. Javier, se le apreció fractura de tibia derecha por su tercio superior, de pronóstico menos grave.

Una vez curada pasó a su domicilio.

## HERIDO EN ACCIDENTE DE CIRCULACION

En la avenida del Generalísimo entraron ayer en colisión una moto y un motocarro conducido por José Casal Ramonde, de 22 años de edad, domiciliado en Freijeiro. Este tuvo que ser atendido en la Clínica de Urgencia. Sufría herida contusa en la región frontal y erosión en cadera derecha, de pronóstico leve.

## DIARIO OFICIAL DE MARINA

## Pruebas de aptitud física para ingreso en la Escuela Naval Militar

## Prueba de aptitud física

Salto de longitud sin carrera.— Se efectuará en foso reglamentario o terreno horizontal, sobre ambos pies, con impulso de piernas y brazos. Todos los opositores podrán realizar dos saltos concediéndose un tercer intento a los que no alcancen la marca mínima.

| Distancia metros   | Calificación |
|--------------------|--------------|
| Marca mínima: 1,75 | 4,6          |
| 1,80               | 4,8          |
| 1,85               | 5,0          |
| 1,90               | 5,2          |
| 1,95               | 5,4          |
| 2,00               | 5,6          |
| 2,05               | 5,8          |
| 2,10               | 6,0          |
| 2,15               | 6,2          |
| 2,20               | 6,4          |
| 2,25               | 6,6          |
| 2,30               | 6,8          |
| 2,35               | 7,0          |
| 2,40               | 7,2          |
| 2,45               | 7,4          |
| 2,50               | 7,6          |

Los que no alcancen la marca mínima serán calificados de cero.

Carrera de velocidad 80 metros.— Se efectuará contra reloj sobre una pista de atletismo o en terreno que reúna la suficiente garantía de nivelación.

| Distancia metros   | Calificación |
|--------------------|--------------|
| Marca mínima: 12"3 | 4,6          |
| 12"6               | 4,8          |
| 12"9               | 5,0          |
| 13"2               | 5,2          |
| 13"5               | 5,4          |
| 13"8               | 5,6          |
| 14"1               | 5,8          |
| 14"4               | 6,0          |
| 14"7               | 6,2          |
| 15"0               | 6,4          |
| 15"3               | 6,6          |
| 15"6               | 6,8          |
| 15"9               | 7,0          |
| 16"2               | 7,2          |
| 16"5               | 7,4          |
| 16"8               | 7,6          |
| 17"1               | 7,8          |
| 17"4               | 8,0          |
| 17"7               | 8,2          |
| 18"0               | 8,4          |
| 18"3               | 8,6          |
| 18"6               | 8,8          |
| 18"9               | 9,0          |
| 19"2               | 9,2          |
| 19"5               | 9,4          |
| 19"8               | 9,6          |

Los que no efectúen el recorrido en el tiempo mínimo serán calificados de cero.

Lanzamiento de peso.— El peso será el reglamentario en atletismo de 7,250 kilogramos que se lanzará desde el interior de un círculo de 2,13 metros de diámetro, abatiéndose para las mediciones al Reglamento Internacional de Atletismo.

Todos los opositores tendrán opción a tres lanzamientos.

| Distancia metros   | Calificación |
|--------------------|--------------|
| Marca mínima: 5,50 | 4,6          |
| 6,00               | 4,8          |
| 6,50               | 5,0          |
| 7,00               | 5,2          |
| 7,50               | 5,4          |
| 8,00               | 5,6          |
| 8,50               | 5,8          |
| 9,00               | 6,0          |
| 9,50               | 6,2          |
| 10,00              | 6,4          |
| 10,50              | 6,6          |
| 11,00              | 6,8          |
| 11,50              | 7,0          |
| 12,00              | 7,2          |
| 12,50              | 7,4          |
| 13,00              | 7,6          |
| 13,50              | 7,8          |
| 14,00              | 8,0          |
| 14,50              | 8,2          |
| 15,00              | 8,4          |
| 15,50              | 8,6          |
| 16,00              | 8,8          |
| 16,50              | 9,0          |
| 17,00              | 9,2          |
| 17,50              | 9,4          |
| 18,00              | 9,6          |

Los que no alcancen la marca mínima serán calificados de cero.

Salto de altura con carreras.— Se efectuarán en las pistas correspondientes o en terreno apropiado.

| Altura metros      | Calificación |
|--------------------|--------------|
| Marca mínima: 1,15 | 4,6          |
| 1,20               | 5,0          |
| 1,25               | 5,4          |
| 1,30               | 5,8          |
| 1,35               | 6,2          |
| 1,40               | 6,6          |
| 1,45               | 7,0          |
| 1,50               | 7,4          |
| 1,55               | 7,8          |
| 1,60               | 8,2          |
| 1,65               | 8,6          |
| 1,70               | 9,0          |
| 1,75               | 9,4          |
| 1,80               | 9,8          |
| 1,85               | 10,2         |

Todos los opositores realizarán el salto sobre la marca mínima y tendrán opción a tres saltos.

Los que posteriormente deseen efectuar saltos a más altura, que irá elevándose paulativamente de cinco en cinco centímetros, tendrán derecho a un solo salto sobre la misma.

Los que no alcancen la marca mínima serán calificados de cero.

Trepa.— Esta prueba se iniciará con flexión de brazos, sin impulso de piernas. La trepa será

libre, siendo necesario alcanzar la altura de cinco metros.

Los opositores que no realicen la trepa serán declarados «no aptos» en la prueba de aptitud física.

Natación.— Se efectuará en piscina con salida reglamentaria y consistirá en recorrer 50 metros de un modo continuo en natación libre.

| Distancia metros    | Calificación |
|---------------------|--------------|
| Marca mínima: 1'25" | 4,6          |
| 1'30"               | 4,8          |
| 1'35"               | 5,0          |
| 1'40"               | 5,2          |
| 1'45"               | 5,4          |
| 1'50"               | 5,6          |
| 1'55"               | 5,8          |
| 2'00"               | 6,0          |
| 2'05"               | 6,2          |
| 2'10"               | 6,4          |
| 2'15"               | 6,6          |
| 2'20"               | 6,8          |
| 2'25"               | 7,0          |
| 2'30"               | 7,2          |
| 2'35"               | 7,4          |
| 2'40"               | 7,6          |
| 2'45"               | 7,8          |
| 2'50"               | 8,0          |
| 2'55"               | 8,2          |
| 3'00"               | 8,4          |
| 3'05"               | 8,6          |
| 3'10"               | 8,8          |
| 3'15"               | 9,0          |
| 3'20"               | 9,2          |
| 3'25"               | 9,4          |
| 3'30"               | 9,6          |
| 3'35"               | 9,8          |
| 3'40"               | 10,0         |

Los opositores que no realicen la prueba en el tiempo mínimo serán declarados «no aptos» en la prueba de aptitud física.

La calificación general para la prueba de aptitud física se obtendrá mediante el promedio de punto de las cinco pruebas que puntúan.

## SAN SATURNINO

## ACLARANDO...

Hace unos días y desde este mismo espacio, habíamos notado nuestro disgusto por el mal efecto que producía la «catastrófica» prueba de la carrera de los coches de la carrera de la Peria. La verdad es que no culpamos a nadie en particular, por la sencilla razón de que no sabíamos a ciencia cierta quienes habían sido los autores. Pero parece ser, que entre líneas, pudiera considerarse un reproche a la recién estrenada Corporación Municipal y así nos lo ha hecho notar quien tiene autoridad para ello y es parte interesada en la misma.

Pues bien, nos es grato afirmar que no escribimos el mencionado artículo pensando en ellos, toda vez que teníamos noticias (Hoy confirmadas) de que los causantes del estropeo eran personas totalmente ajenas y por tanto no nos extraña que no sintieran dolor alguno por lo que en realidad no les pertenece.

Ahora, aclarado este punto, se nos ocurre preguntarnos: Pero, ¿es que en realidad no tienen parte de culpa la mencionada Corporación?... ¿Es que do tiene autoridad para exigir ciertas garantías en los trabajos que se efectúan dentro del Ayuntamiento?... ¿Es que se han de orzar los brazos ante acciones semejantes, que pueden dar al traste con toda la económica labor que llevan a cabo?... Si es así no he dicho nada..., pero, creo que nadie permitiría en su propio domicilio que un extraño hiciera y deshiciera a su antojo sin llamarlo al orden.

Lo cierto es que pensamos disculparnos por una crítica que «no habíamos hecho» y ahora resulta que... En fin... ¡Ya no

tiene remedio! Otra vez tendremos ocasión de felicitar (y la verdad es que nos gustaría hacerlo siempre) a estos hombres que han echado sobre sus espaldas una labor, en verdad, nada grata.

## EXCURSION A NEGREIRA

Con el objeto de visitar distintas zonas que disfrutan ya del gran beneficio que para el campo supone «Concentración Parcelaria», y con viaje a cargo del «Plan Coruña», se desplazó, hace unos días, a Negreira, un grupo de 50 agricultores de distintas Parroquias del Ayuntamiento.

Le acompañó el Capataz Agrícola de la Jefatura Agronómica, D. Emilio Ares Losada, uniéndose en Santiago el Ingeniero de Concentración, Sr. Meana y el Perito de la Jefatura Sr. Quintán, los cuales fueron explicando, a la vista de las Zonas concentradas los importantes beneficios que se conseguía con ello.

Los excursionistas tuvieron ocasión de cambiar impresiones con los agricultores beneficiados por estas mejoras, las cuales sirvieron para poner de manifiesto los grandes beneficios que se consiguen acogiendo a la mencionada Concentración. Una de las cosas que más llamó la atención fue la extraordinaria red de caminos que hacen posible la comunicación de todos los lugares y fincas, disminuyendo, así, el trabajo en un noventa por ciento.

Antimo, pues, agricultores de San Saturnino. A solicitar estas mejoras, que si así lo hacéis, pronto podréis disfrutarlas, al igual que estos compañeros que habéis visitado en Negreira.

## NOTICIARIO

## Hoy, fiesta Patronal en Cobas

Hoy, festividad de San Martín, celebrará el barrio ferrolano de Cobas la festividad de su Patrono. Habrá por la mañana solemne función religiosa y procesión. Y por la tarde se iniciará una gran fiesta campestre, que durará hasta las primeras horas de la madrugada.

## PROXIMA CONFERENCIA DEL DOCTOR QUINTANILLA

La Sociedad Deportiva Cultural y Recreativa Candío iniciará el próximo día 21 un ciclo de con-

ferencias, en su afán de ofrecer una gran actividad en el aspecto cultural.

Dicho día, a las ocho de la tarde, pronunciará la primera el prestigioso doctor ferrolano, don Jaime Quintanilla Ulla, quien versará sobre el interesante tema: «Las anomalías de nacimiento».

Al final habrá un animado coloquio.

Aplaudimos esta iniciativa del «Candío», por lo que ello significa y confiamos que sea del agrado de todos esta noticia, siendo muchas las personas que van a escuchar la docta disertación del doctor Quintanilla.

## Certificados de

## Estudios Primarios

## CONVOCATORIA EXTRAORDINARIA

Los aprobados en la convocatoria de Septiembre tienen sus títulos en Secretaría, calle de Ramón Franco, 13-1 por donde pasarán a recogerlos.

Los exámenes correspondientes al mes actual tendrán lugar el día 30, lunes, en vez del día 28, en el lugar y hora de costumbre. Las instancias, se reogen en Secretaría, hasta el día 20.

## GUIA MORAL

JOFRE: «Cuando a hampa dicta su ley» — 3R Mayores de 18 años, con reparos.

AVENIDA: «Escuadrilla de vuelos» — 2. Mayores de 14 años.

CALLAO: «Cruce de destinos» — 3. Mayores de 18 años.

CINEMA: «Falsa acusación»

I. C.

CAPITOL: «El triunfo de Búfalo Bill» — 2. Mayores de 14 años.

RENA: «Tú y yo somos tres»

3. Mayores de 18 años.

ATENAS: «Demasiado jóvenes» — 3. Mayores de 18 años.

MADRID - PARIS: «Orquídea negra» — 3. Mayores de 18 años.

## JORNADA FERROLANA

## DALI



El lunes por la noche, a los televidentes ferrolanos —y a los de toda España—, les fue dado ver, en el Salvador Dalí, quien, rodeado de periodistas, fue contestando a las preguntas sin soltar su bastón ni sonreír una sola vez.

Salvador Dalí, interesante figura de pintor actual, es mucho más celebre por sus bigotes, su melena y su extravagancia que por su obra artística. Y esto no quiere decir, ni mucho menos que Salvador Dalí sea un desconocido en la Pintura. Expone en todas las ciudades más importantes del mundo, la crítica le dedica una atención grande, y además —esto hay que valorarlo—, vende sus cuadros a precios casi astronómicos. Dalí está considerado, pues, como una figura artística de primera clase.

Sin embargo, y a pesar de la calidad de su obra, el mundo intenta conocer lo que en Dalí hay de fenómeno humano. El por qué de sus melenas, la razón de su extravagancia, la raíz de sus posturas y la causa de su paranoia confesada y perfectamente ejercida desde el periódico, la radio y la televisión.

Al público, en general, le importa al menos lo que Dalí hace o deja de hacer en el mundo de la Pintura. Quiere entrar en ese Dalí teatral, fantasmagórico y bufo que es como la cáscara del verdadero Dalí, y que probablemente esconda al hombre consciente, seguro de su propia realidad y bastante amigo de ganar dinero. Elemento éste —el dinero—, sin el cual todas las posturas carecen de sentido y todas las buenas ideas se quedan en piruetas inexplicables.

Quizás fuese muy interesante saber por qué Dalí, bufon voluntario, alimenta en los demás la idea de que sus bufonadas no tienen otro horizonte que ellas mismas. Pero la insistencia del público, y de algunos periodistas, va dándole a Dalí su razón particular. La curiosidad de las gentes no daña en absoluto al pintor que hay en Dalí, y contribuye muy beneficiosamente a que Dalí venda más cuadros y gane más dinero. Es, pues, una lucha entablada entre el público, que se rie del hombre, y el pintor, que se rie a su vez del público y de lo que éste toma por auténtica personalidad del pintor.

Por muy extravagante que sea Dalí, por muchas locuras que cometa, siempre será menos absurdo que el público hambriento de extravagancias. Sobre todo cuando las extravagancias, por repetidas y poco originales, han perdido su, digamos, capacidad de «impacto».

El espectáculo Dalí es cosa trasnochada ya. Produce auténticos bostezos. El hecho de prodigar ese espectáculo una y otra vez, reiteradamente, constituye una extravagancia de menos valor positivo que las que ejerce el famoso pintor catalán, a quien, real y verdaderamente, casi nadie conoce en nuestro país. Y nunca le conoceremos si, porque nos da la gana, continuamos empujados en analizar la verdadera sustancia del cascarón, que él nos da a cambio de nuestra lamentable bofetonería.

MARIUS

## EL PUERTO

## El remolcador "Ocean"

Ayer tarde entró en puerto el remolcador holandés «Ocean», conduciendo a remolque a la draga «Gorikand», que cargará 1.750 toneladas de abono nitrogenado con destino al puerto de Sevilla.

do, con una magnífica fiesta a bordo del buque norteamericano surto en el puerto «Vermillon». Los marinos norteamericanos osequiaron, a los niños con golosinas y regalos.

## Farmacias de guardia

Turno semanal de farmacia de guardia:

D. José A. Rodríguez Tenreiro. Primo de R. Vera, 1, y doña Isabel Silva Laestre. San Francisco, 42.

## LISTIN TELEFONICO

|                        |             |
|------------------------|-------------|
| Comisaría de Policía   | 1304        |
| Bomberos               | 1028        |
| Casa de Socorro        | 1960        |
| Policia Municipal      | 1425        |
| Policia Armada         | 2062        |
| Guardia Civil          | 1351        |
| Hospital de Caridad    | 2009        |
| Hospital de Marina     | 1994        |
| Juzgado de Instrucción | 3051        |
| Comandancia de Marina  | 3235        |
| Taxis                  | 1209 y 1234 |
| Correos                | 1378        |

Estación Marítima 1244

Estación de Ferrocarril 2012

Estación de ferrocarril Ferrol-Ortigueira 2532

Telegrafos 3264

## VIDA RELIGIOSA

## SANTO JUBILEO CIRCULAR DE LAS CUARENTA HORAS

Hoy, corresponde la Exposición del Santísimo, en la Iglesia parroquial de la Angustia, calle de Carlos III.



## Las mareas, hoy

Pleamars: 8,9 de la mañana y 8,33 de la tarde.  
Bajamars: 1,57 de la mañana y 2,21 de la tarde.

## El tiempo, ayer

Temperatura máxima, 13,8; mínima, 10,6; media, 12,2; dirección del viento, S.; fuerza del viento, fresquito; estado del mar, marejada del NO.; cielo cubierto; visibilidad, regular; barómetro, 759,5; lluvia, 3 litros por metro cuadrado.

## MAÑANA, EN EL

## CINE CAPITOL

A las 5'45 - 8 y 11

El Dr. Jerry Lewiss, disertará sobre la fórmula para atraer a las mujeres



Le permitimos contar el principio y el final de la película... Pero, por favor no revele lo que sucede en el minuto 50.

## ¡ATENCIÓN!

MAÑANA  
EN JOFREOTRO DIA FAMILIAR  
BUTACA 8 PESETAS

Siempre un programa de selección  
¡ESTRENO CUMBRE!

## EL DELATOR

HEINZ DRACHE — BARBARA RUTTING

Más emoción que en diez películas  
de máxima emoción

¡SOBRECOGE! ¡FASCINA! ¡APASIONA!

Sobrepasa la barrera del «suspense»

Un homenaje de la cinematografía a la obra  
magistral de EDGARD WALLACE

(Para mayores de 14 años)

¡No es una película más! ¡Es... DISTINTA!



HOY, 4-6-8-11

EMOCIONANTE ESTRENO

MAYORES

¡LA VIRTUD Y MORAL EN LA PICOTA!!!

Unos lo acusaban de farsante y escandaloso.

Otros, lo defendían y amaban

Y, ¡OCURRIÓ LO INCREIBLE...!

## FALSA ACUSACION

ELMO MICHEL — ANGELICA MARIA  
ELSA CARDENAS

## Ferrol hace 40 años

11 DE NOVIEMBRE DE 1924

Se ha reunido la Junta General de la Asociación "Libertad y Progreso", de Serantes, bajo la presidencia de don Alfonso Castro Barros.

Entre otros asuntos se acordó conceder una subvención de cuarenta pesetas para gastos de instalación de la nueva escuela de Balón, que recientemente ha sido creada.

Se acordó también que se ha-

gan cargo del periódico "La Libertad" los señores don Alfonso Castro Barros, don Joaquín Prieto, don Julio Ferrín, don Antonio Pita y Castro, don José Santiago y don Alfonso Gómez.

Igualmente se acordó pedir al Delegado gubernativo, el cumplimiento del artículo 81 de la Ley Municipal y, por tanto, el cese del concejal, don José Reguera Cifre.

Se nombra Consejero togado del Consejo Supremo de Guerra y Marina al ministro togado de la Armada, don Fernando González Maroto.

—Idem el cese en dicho cargo, del de igual empleo, don Guillermo García Parreño.

—Se nombra jefe del Detall de la Ayudantía Mayor del Arsenal de Ferrol, al capitán de corbeta, don Angel Suanes Piñeyro.

—Se dispone comisión del servicio para estudios de oceanografía, para el capitán de fragata don Ramón Martínez del Moral, y capitán de corbeta, don José María Lledó e Ibars.

—Se nombra comandante del "Vasco Núñez de Balboa", al capitán de corbeta, don Juan Can-dallo Sánchez Ferragut.

Se ha ordenado el cese como Delegados gubernativos de los comandantes de Infantería, don Luis Soto Rodríguez y don Luis Salazar Baez.

—Se nombra Delegado gubernativo, al jefe del mismo empleo, don Luis López Guerrero y García.

—Se dispone que el teniente de Infantería, don Jacobo López García, cese en el Regimiento de Infantería de Ferrol, 65, y pase al cuadro eventual de Ceuta.

—Se ha dispuesto que el teniente coronel de Ingenieros, don Benito Navarro y Ortiz de Zárate, cese en la Comandancia de Ferrol y quede de eventualidades en el destino de Estadística de La Coruña.

## Agenda del día

## Registro civil

Nacimientos: Antonio Luis García y González; Juan Pablo Morado y Martínez.

## La Voz de Ferrol

## MATINAL

8,00: Apertura.  
9,35: Stop musical.  
10,17: Capítulo XXII de la novela "La sombra de los Kirland".  
11,02: Capítulo III de "Amores Truncados".  
11,15: Música y canciones para la comarca.  
11,54: Pausa Spar.

## MEDIODÍA

12,00: Almanaque.  
12,32: Temas españoles.  
13,00: Club de oyentes.  
13,55: Avance informativo.  
14,03: Radio aperitivo. Suplemento musical.  
14,30: Servicio Informativo de Radio Nacional de España.

## SOBREMESA

14,52: Micrófono deportivo. Cotizaciones de la bolsa.  
15,15: Humor y melodía.  
15,20: Melodías de la pel "Sout Pacific".  
15,30: Capítulo XXIII de la novela "Destino incierto".  
15,45: Paola Spagnolo, pianista.  
16,00: Club de oyentes.

## TARDE

17,01: Capítulo VII de la novela "Más allá del silencio".  
17,30: ¡Aquí Washington!  
18,00: Capítulo XIII de la novela "Annebell".  
19,00: Angelus.  
19,01: Club de oyentes.  
19,30: Ondas Escolares. programa de la REM.

## NOCHE

20,01: Avance informativo.  
20,03: Ronda Española.  
20,30: Homenaje a la madre.  
21,15: Airiños da nosa terra.  
21,25: Última edición.  
22,00: Servicio Informativo de Radio Nacional de España.  
22,15: Ferrol de noche.  
22,30: Agustín Lara y su música.  
22,50: Voces de América: Lavern Baker.  
23,00: Sala de conciertos de la REM.  
23,55: Buenas noches.  
24,00: Cierre.

## Cartelera

## JOFRE

Hoy: 5,30 — 8 y 10,45  
«Por última vez»  
¡Sensacional Estreno!

«CUANDO EL HAMPA

DICTA SU LEY»

Jeffrey Hunter

Pat Crowley

¡Dura, violenta, sorprendente!

(Mayores)

## CAPITOL

Hoy

¡Vuelve la poderosa aventura de los caballistas que llevaban en sus bridas el destino de una nación!

«EL TRIUNFO DE

BUFFALO BILL»

Charlton Heston

Funciones: 5,45 — 8 y 11, Tolerada

## AVENIDA

Hoy: 5,30 — 8 y 10,45  
Sensacional Estreno

Cinco «casos» en un sólo

argumento

«ESCUADRILLA DE VUELO»

Jorge Rigand

Jelena Samarina

(Mayores 14 años)

## RENA

Hoy: 5,45 — 8 y 11  
Día popular. Butaca 4,00 pesetas

«TU Y YO SOMOS TRES»

(Tecnicolor)

Simpática, picaresca, graciosa

A nalia Gadé

Alberto de Mendoza

Complemento, Imágenes, Mayores

## CALLAO

Programa doble  
Sesión continua desde las  
4 de la tarde

«CRUCE DE DESTINOS»

Ava Garner

Stewart Granger

«ROMAREI»

Carola Von Kaiser

(Mayores 16 años)

## ATENAS

Hoy: Día familiar  
Butaca 6 pesetas  
6 — 8 y 11

«DEMASIADO JOVENES»

Una historia humana que hará  
vibrar todos los corazones  
Oscar Ronito

Bárbara Mujica

(Mayores 16 años)

## CINEMA

Hoy: 4 — 6 — 8 y 11

Estreno — Mayores

¡La virtud y moral en la picota!

«FALSA ACUSACION»

Elmo Michel

Angela Maria

Elsa Cardenas

(Mayores 14 años)

## MADRID-PARIS

Hoy: Miércoles popular.  
Butaca, 4,00 pesetas

«ORQUIDEA NEGRA»

(Vista Visión)

¡Una comedia dramática,  
romántica y apasionada!  
Sofía Loren

Anthony Quinn

(Mayores 14 años)

¡Vuelve!... ¡BUFFALO BILL, el fabuloso héroe del Oeste, en su más grande y gloriosa aventura!

HOY EN EL CAPITOL  
EL TRIUNFO DE BUFALO BILL

CHARLTON HESTON, RONDA FLEMING, JAN STERLING y FORREST TUCKER

Sus imágenes, no superadas, volverán a transportarnos a los más  
violentos días de la historia de América

Funciones: 5,45 - 8 - 11

(To erada)

## HOY EN EL AVENIDA

¡UN ESTRENO SENSACIONAL!

En funciones de 5,30 - 8 y 10,45

Cinco «casos» en un solo argumento dinámico y optimista



Una película de «humor blanco» que deja una estela de  
emoción y camaradería

(Mayores 14 años)

Con correspondencia para los  
marinos estadounidenses que  
visitan GaliciaAterrizó en La Coruña y Vigo un avión  
transporte norteamericano

LA CORUÑA, 10.— Alrededor de una y cuarto de la tarde aterrizó en el aeropuerto de Alvedro un avión gigante de transporte militar norteamericano, el C-130 Hercules, que procedía de Rota y Bilbao. Hizo escala media hora en La Coruña para proseguir rumbo a Vigo, Bilbao y Rota.

El avión transporta correspondencia para los marinos estadounidenses que actualmente se encuentran en los puertos de La Co-

ruña y Vigo, y viene al mando del comandante Chambers. La aeronave utilizó un cuarto de pista para aterrizar y mide cerca de 30 metros de longitud, con un peso de 55 toneladas. Desarrolla una velocidad de crucero de 550 kilómetros-hora y va propulsado por cuatro turbinas de 2.700 caballos cada una. Su capacidad de transporte es de 92 hombres equipados o 18 toneladas de material.

## CAPITULO DE SUCESOS

Varios obreros sepultados  
en un túnel en construcción

BARCELONA, 10.— Dos obreros muertos y cinco heridos es el balance del desprendimiento de tierras ocurrido esta tarde en la carretera de Espigas.

El hecho ocurrió en un túnel que perfora la compañía de aguas. Los mismos obreros que trabajaban en aquel lugar procedieron rápidamente a extraer los cuerpos de los compañeros sepultados. Dos de ellos fueron sacados ya cadáveres. Con la colaboración de los bomberos se procedió a una inspección, comprobándose que no había más

te fueron prestados auxilios a los obreros heridos que fueron trasladados después al Hospital Clínico. Se desconocen por el momento los nombres de los obreros afectados en el accidente. — Cifra.

DOS ACCIDENTES EN LA MISMA FACTORIA

SANTANDER, 10.— Un muerto y un herido grave han resultado en serios accidentes de trabajo ocurridos en una factoría sita en el barrio de la Reyerta, de esta capital.

El obrero José García Saz, de 40 años, se hallaba con otro compañero realizando un trabajo de

fontanería sobre un tejado de uralla. El tejado cedió repentinamente y el obrero se estiró contra el suelo desde una altura de nueve metros.

El otro accidente lo sufrió Juan Lorenzo Tomás, que al cruzar de una pasarela a otra perdió el equilibrio y cayó al vacío. Sufre heridas de gravedad. — Cifra.

OBREIRO DESPEDAZADO, POR UNA MAQUINA MACHACADORA DE PIEDRA

GERONA, 10.— En Beselu, cuando el obrero Luis Rigall Soler, de 54 años viudo, se encontraba junto a una máquina machacadora de piedra de una fábrica de yeso, en funcionamiento, sufrió un desvanecimiento y fue alcanzado por la máquina, muriendo despedazado. — (Cifra).

ENVENENO A SUS HIJAS Y SE SUICIDO

VALENCIA, 10.— Isabel Antón Alpuente, que el pasado sábado fué encontrada en estado gravísimo, en el pueblo de Ademuz, junto a los cadáveres de sus dos hijas de corta edad, ha fallecido hoy. Todo hace suponer que Isabel sufrió un ataque de locura, en el curso del cual preparó una mezcla venenosa, de la que dio a beber a las pequeñas, tratando luego de suicidarse con la misma bebida. — (Cifra)

Royo Villanova,  
elegido Consejero  
del Reino, por el  
grupo de Rectores  
de Universidad

MADRID, 10.— A mediodía se han celebrado en el Palacio de las Cortes las elecciones para designar consejero del Reino, representante del grupo de Rectores de Universidad.

A tal efecto se constituyó la Mesa electoral compuesta por los señores Royo Villanova, Rector de Madrid; Batalla, de la de Murcia y Cortés Grau de la de Valencia. Actuó de secretario el de la Cámara, señor Romojaro.

Efectuada la primera votación el Sr. Royo Villanova obtuvo 6 votos y el Sr. Cortés, 4. Hubo una papeleta en blanco, como no obtuvo mayoría reglamentaria el Sr. Royo Villanova se procedió a una segunda votación con el mismo resultado. En la tercera, resultó elegido el Sr. Royo Villanova, por 8 votos contra 2 del Sr. Cortés Grau y una papeleta en blanco. (Cifra).

Anunciándose incrementará sus ventas y su negocio prosperará. Nuestra sección de ANUNCIOS POR PALABRAS satisfará sus deseos.



## Homenaje de despedida a D. Manuel G. Cerezales

### Al cesar en la Dirección de «Faro de Vigo»



DON MANUEL G. CEREZALES

VIGO, 10. (De nuestra Delegación). — Caso ayer como director de nuestro fraterno colega "Faro de Vigo" don Manuel González Cerezales, función que asume ahora don Alvaro Cunqueiro, quien ostenta el cargo de subdirector. La baja del Sr. Cerezales en las filas periodísticas viguesas —después de tres años de fecunda labor que deja honda huella en el rotativo decano de Galicia—, es voluntaria y debida a motivos familiares y profesionales. Ello nos priva en adelante de tener cerca de nosotros, no a la persona inabordable en su puesto de director de "Faro de Vigo", sino al auténtico compañero y caballero irreprochable, cuya amistad y cordialidad perdurarán, sin duda, entre cuantos tuvieron la dicha de verse distinguidos tanto con su trato como por haber trabajado a sus órdenes.

Con motivo de esta ausencia de D. Manuel G. Cerezales —que se instaló en Madrid—, la Casa de "Faro de Vigo" quiso patentizarle su simpatía y su agradecimiento y convocó a las personas más representativas de la Empresa y cuerpo de Redacción al homenaje que ayer mismo se le tributó en Club de Campo y que resultó un acto de emotividad y camaradería memorables pues en él quedó constancia bien expresa de la estima de satisfacciones que deja el homenajeado, exaltadas desde ángulos diversos por doña Josefina de Lema y Rubido, presidente del Consejo de Administración de "Faro de Vigo" y por los señores Millán (don Isidro) y Cunqueiro. D. Manuel G. Cerezales vivamente emocionado tuvo frases de reconocimiento para todos, pero declinó el agasajo a quienes día tras día —él— le ayudaron en sus afanes e ilusiones.

Atendiendo al continuador de su tarea, Alvaro Cunqueiro, subrayó que "un hombre de tanta categoría profesional" como el escritor maldonado, "personalidad desbordante de cualidades humanas es capaz de dar el fuerte impulso

que el diario vigués se merece por múltiples motivos".

Todos los presentes —entre los que también se encontraban el delegado provincial del Ministerio de Información y Turismo, don Emilio López Merino, el secretario don Carlos Espinosa, y el presidente de la Asociación de la Prensa, don Gonzalo Rey Alar— dedicaron cálidos aplausos a las palabras del Sr. Cerezales.

AGASAJOS DE LA ASOCIACIÓN DE LA PRENSA

La Asociación de la Prensa, hoy a la una de la tarde reunió en torno al que ha sido director de "Faro de Vigo" D. Manuel G. Cerezales, a todos sus afiliados, en acto de despedida a tan distinguido compañero.

La Medalla "Dag Hammarskjöld 1964" concedida al Generalísimo Franco

MILAN, (Italia), 10.—El comité creador del premio internacional "Dag Hammarskjöld", en colaboración con el consejo directivo de la "Asociación Internacional de corresponsales diplomáticos", ha concedido la medalla de oro al Mérito Universal "Dag Hammarskjöld" 1964, al Jefe del Estado español, Generalísimo Franco, y a la memoria del presidente Kennedy.— Efe.

La noticia ha sido hecha pública por el órgano de la asociación de corresponsales, "cuerpo diplomático", que incluye en la información las fotografías del Generalísimo Franco y del Presidente Kennedy.— Efe.

## Caos en los transportes de Italia

### Ocasionado por las huelgas de ferroviarios y aduaneros

ROMA, 10.— Las huelgas en los ferrocarriles y en las aduanas han ocasionado el caos en los medios de transporte.

Los afiliados a la Confederación general del Trabajo de Italia —dominada por los comunistas— han entrado en el tercer día de una huelga anunciada para una semana de duración mientras que los ferroviarios paralizan su trabajo por periodos de hora y media tres veces por día en apoyo de tres peticiones de más salarios, a más de lo que el Gobierno les había ya concedido.

Los ferrocarriles del Estado circulan con retrasos de horas y los horarios han quedado inutilizados.

También acudieron a la huelga los encargados de vigilancia en los pasos a nivel.

Por su parte los aduaneros han dado comienzo a su huelga de cinco días y mientras se inspeccionan los equipajes de los viajeros las mercancías se amontonan. Esta huelga ha de jado a un tren cargado con doscientos animales de un circo detenido en Chiassi, en la frontera Italia-suiza.

Los empleados del circo se encuentran con el problema de la alimentación de estos animales que deben actuar en una película que se rueda en Roma.— Efe.

## Un socio del "zar del crimen", muerto de un balazo

### IBA A PRESTAR DECLARACION

NUEVA YORK, 10.— En su casa de Nueva York, ha sido encontrado muerto de un balazo Andrew Alberti, dirigente —al parecer— de la organización "Cosa Nostra" en Nueva York. Alberti, una de las figuras del mundo del crimen norteamericano, debía comparecer ante un jurado en esta capital dentro de unas horas.

La Policía ha calificado de "suicidio aparente" la muerte de Alberti. Informa también que Alberti era uno de los asociados del "zar del crimen" Carmine Lombardozzi, con quien había llevado algunos negocios de "transacciones de joyas" en los últimos tiempos y acerca de cuyos negocios debía prestar declaración mañana.

El mes pasado Alberti compareció ante el mismo jurado y después de negarse a contestar a las preguntas del mismo, fué conde-

nado a treinta días de cárcel por desacato al tribunal. Tras haber cumplido la mitad de la sentencia, comunicó que estaba dispuesto a prestar declaración y fué puesto en libertad.

La Policía informa que la mujer de Alberti, Adele, ha manifestado que se encontraba acostada, hacia las nueve de la mañana (hora local) cuando oyó un ruido que sonaba como un disparador amortiguado. Más tarde descubrió que faltaba una automática, y algunos cartuchos, del cajón en que solía guardarla su marido. Alarmada, entonces, recorrió la casa y encontró el cuerpo de Alberti en el patio trasero.

Al parecer Alberti había pasado toda la semana anterior muy preocupado por el hecho de tener que prestar declaración.

Alberti, que dirigía un negocio

bancario en el Bronx, fué durante algún tiempo entrenador y promotor de lucha libre, hasta le fué retirada la licencia.

En 1957 hubo de comparecer ante la Policía para ser interrogado acerca del asesinato de Alberto Anastasia, el principal dirigente de la conocida organización criminal "Murder Inc." del barrio de Brooklyn.— Efe.

## Percieron veinticinco campesinos turcos

### AL CAER UN CAMION AL RIO

ESTAMBUL, 10.— Un camión en el que viajaban cuarenta y cinco campesinos, se ha precipitado a un río después de perder la dirección. Han perecido veinticinco personas y han resultado heridas otras quince.

El accidente ha ocurrido cerca de la localidad de Van, en la región oriental de Turquía.— (Efe)

## CONTINUAN ENCAILLADOS DOS PESQUEROS ESPAÑOLES, EN LA GIRONDA

BURDEOS, 10.— Aun no han podido ser puestos a flote los dos pesqueros españoles que el viernes por la tarde encallaron en la playa del norte de faro de Hourdin, en la Gironde.

El "Ituarte" y el "Etrauti", van a ser abandonados por el armador, quien los pasará a la compañía aseguradora para que éste decida la suerte de ambas embarcaciones.— (Efe).

## Franco recibió en audiencia al Ministro portugués de Economía

MADRID, 10.— A primera hora de la tarde de hoy, Su Excelencia el Jefe del Estado recibió en audiencia en el Palacio de El Pardo, al Dr. Teixeira Pinto, ministro de Economía de Portugal, acompañado del Sr. López Bravo, ministro de Industria español y del Embajador de aquel país en Madrid.— Cifra.

## PUGA RAMON, Cruz del Mérito Civil



Momento en que el Gobernador civil de la provincia, señor Martín Freire, impone las insignias de la Gran Cruz del Mérito Civil, al Presidente de la Diputación de La Coruña, señor Puga Ramon, en el curso de un solemne acto celebrado en el Palacio Provincial. (Foto Martínez-Sevilla)

## ANUNCIOS POR PALABRAS

### ALQUILERES

SE ALQUILAN máquinas de escribir. Vuda de Romar. Calvo Sotelo, 17. Teléfono 1203. Santiago.

SE alquila piso amueblado, céntrico. Razón: Colegio Milnerva. Santiago.

### AUTOMOVILES

VENDESE directamente SEAT-1400 C. Telf. 1578. Ferrol.

### COMPRA-VENTA

COMPRO todo. muebles, ropas. Canalejas, 142. Teléfono 2506.— Ferrol.

VENDO AMASADOR seminuevo. Razón: Talleres Moreira. Santiago.

### DEMANDAS

PRECISANSE albañiles destajistas, en colaboración para construir ochenta viviendas. Razón: Silvar. Telf. 1371. Ferrol.

### ENSEÑANZAS

FRANCES — Inglés, licenciada en lenguas modernas, interesa colocación o clases. Informes: esta administración. Santiago.

CLASES: Ingreso Bachillerato, Cultura General, Idiografía, Mecanografía y Francés. Se hacen trabajos a máquina. General Franco, 47. 2º. Ferrol.

IDIOMAS. Inglés y Francés en clases diarias de gran eficacia, con empleo de discos.

PRESTE ATENCION A ESTOS ANUNCIOS. — En sus distintas SECCIONES, puede encontrar algo que le interese.

UN GASTO MINIMO

Por cada palabra, en domingo, martes y festivos ..... 0'90

Por cada palabra en día laborable ..... 0'75

Intercalados en esta SECCION, precio por milímetro:

en domingo, martes y festivos ..... 1'50

en día laborable ..... 1'25

"Academia Alcázar". Cardenal Payá, 6.— Santiago.

SECRETARIAS de dirección. Gran porvenir para señoritas, comprendiendo estudios de: Contabilidad, Cálculo Mercantil, Taquígrafografía.

Correspondencia Comercial e Idiomas. tiago.

INGRESO en Bancos. Se admiten varones y señoritas. "Academia Alcázar" figura entre las principales de España por el número de alumnos que saca aprobados en todas las oposiciones. "Academia Alcázar". Cardenal Payá, 6.— Santiago.

CARRERA de Comercio. Ingreso Bancos. Preparación completa en: "Academia Alcázar". Cardenal Payá, 6.— Santiago. "Academia Alcázar". Cardenal Payá, 6.— Santiago. Teléfono 3538.

BACHILLERATO. Ravaldas. Clases para alumnos libres y oficiales. "Academia Alcázar". Cardenal Payá, 6.— Santiago. Teléfono 3538.— Santiago.

INGRESO Oficinas. Si desea colocarse en una Oficina acuda a "Academia Alcázar", cuyo Centro facilita personal a las más importantes firmas comerciales.

ESCUELA de Maestría Industrial. Preparación de asignaturas en "Academia Alcázar". Cardenal Payá, 6.— Santiago.

### FINCAS

SE vende la casa núm. 7, tras del Pilar de 3 pisos y bajo comercial, dos pisos libres. Informes: Rosalía Castro, núm. 40, bajo. Santiago.

VENDO casa cuatro viviendas y bajo comercial. Conocimiento Arenal, 97. Informes: Almirante Vierna, 58. 4º. Teléfono, 4144. Ferrol.

SE vende la casa núm. 6 del Campo del Gallo, un piso libre. Razón: Pombal, 27 de 1 a 3 y de 7 a 9. Santiago.

SE vende casa libre bien situada. Razón: Casas Reales, 9-12.— Santiago.

SE traspasa local céntrico, renta 400 pesetas. Razón: San Benito, 1. Santiago.

TRASPASO bar por no poder atenderlo. Razón Teléfono, 2228. Ferrol.

VENTA de pisos y locales comerciales. Sólida y esmerada construcción de 4-6 y 7 departamentos exteriores, mas servicios. Calificación central. Facilidades de pago. Magníficos precios por vender directamente el constructor. Exentos de contribución durante 20 años. Informes: Construcciones "Gran Vías Oficina Central Doctor Leizaola (Esquina República Argentina). Telf. 1999.

VENDESE casa libre. Razón calle Salaspuedes, 1. Santiago.

### HOSPEDAJES

HABITACION individual, céntrica, ducha caliente, solo dormir. Razón, esta Administración. Santiago.

### PERDIDAS

PERDIDA reloj oro señora marca Cyma, trayecto Gravina-Plaza Amboage, María Sánchez, Barcabezguí, Real, hasta Plaza Armas. Razón Canalejas, 221, 2º. Ferrol.

HALLAZGO fardo abrigos señora, carretera Lugo Santiago. Informar: Cardenal Quiroga Palacios, 7. Santiago.

### TRASPASOS

TRASPASO Bar amplio, con buena vivienda. Razón: Abogado Brañas.— Santiago.



# PULSO DE LA ACTUALIDAD

Por ALFE

## Ambientando el caoque LUGO-FERROL

El Lugo - Ferrol va a ser más sonado que el pasodoble de Baudot con el mismo título.

En la Ciudad del Sacramento se ocupan del ambiente para el partido del domingo, con el calor que estos casos requieren.

Y anticipándose incluso a las determinaciones que pueda tener el Sr. Andoain, ya da como segura la siguiente alineación ferrolana:

Otero; Gorostiola, Pego, Guillermo; Tacho de la Torre, Pepiño; Carlos, Larraz, Lado, Zamarrilla y Polito.

Leímos estos en «La Hoja del Lunes», de aquella capital y al final de unas cuantas divagaciones, el cronista resuelve:

«Bueno, lo que sea. Pues vengán los que quieran... pero once claro, porque nuestro equipo está plebérico de moral y vencerán».

Por lo que se ve, ya tomaron una dosis masiva de serenidad.

¿Quién arbitrará ese duelo? ¿Hace con que vaya nuestro paisano Lino Barreiro?

## Juega aquí el AVILES

Descanso oficial, porque para cubrir la fecha en blanco, la Directiva de la S. D. ha concertado para el domingo un partido amistoso con el Real Avilés, uno de los favoritos de la Tercera División asturiana.

¿Y quién nos dice que esto de ir acostumbrándose no es una oportuna táctica de la S. D.? La temporada an-

terior fue demasiado tarde aquel intercambio con la Ponferradina. Así después el Calvo Sotelo, de Andorra, nos pilló desprevenidos.

Porque, amigos, el Compostela sigue aferrado al segundo puesto y con el oído puesto en el ruido del acontecimiento futbolístico de Lugo. Allí también juega algo práctico nuestro equipo. El resultado puede traer como consecuencia que la lucha se amplíe a tres equipos o que el Lugo se quede más atrás.

Cuando se publica una foto de lo que está...

A pesar del punto que ganaron en Santa Isabel.

## El Compostela y su desgracia



Los duelos con pan son menos...

El pan de los dos puntos del domingo pasado en Vigo reconfortó el contrariado ánimo del Compostela S. D.

Si en las competiciones de Vigo está lesionado también el volante Puchó, que acusó un tirón en una ingle. Y al

parecer, también el defensa Firi, se ha resentido de la rodilla lastimada.

En cuanto al otro defensa Deza, le fue colocado un apórito de yeso en una rodilla y guarda cama, además.

Menos mal que hay una jornada de descanso, que puede ser tan útil para restañar...

## Felicitaciones a Mañá

El diario «Region», de Oviedo, publicó recientemente una fotografía del árbitro santigués de fútbol, señor Mañá, que desde hace algún tiempo pertenece al Colegio Asturiano.

Cuando se publica una fotografía por regla general es para distinguir al interesado. En este caso el honor otorgado a Mañá fue para destacar el impecable arbitraje que realizó en un encuentro de Tercera División asturiana habiendo sido felicitado por los jugadores de los dos equipos (Los Arcos - Caudal de Mieres) y aplaudido por el público.

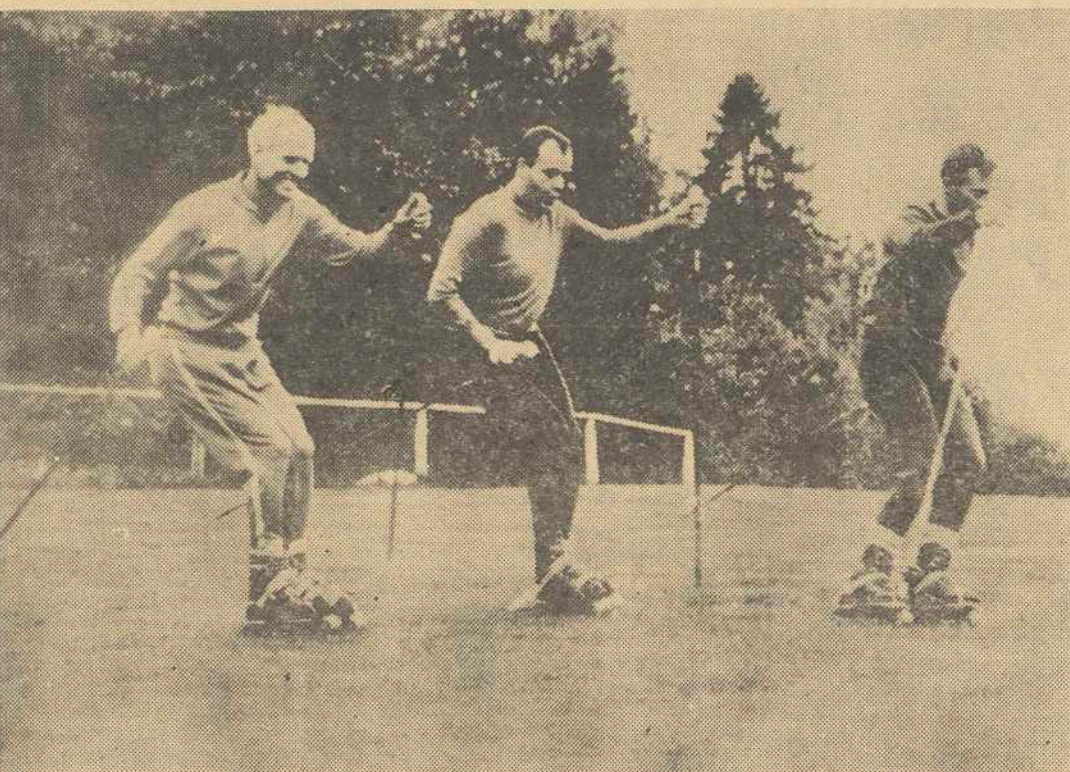
¿Hace que vaya este otro paisano a arbitrar el Lugo - Ferrol?

## A OPORTO

El viernes saldrá para Oporto, un grupo de aficionados santigués, con objeto de presenciar el encuentro internacional de fútbol, entre las Selecciones de España y Portugal.

También sabemos de otros grupos que se disponen a ir a Lugo, como simples curiosos, dejando en casa la socorrida receta de «Eje del Ferrol»: Calma, mucha calma y grandes dosis de serenidad.

## ESQUIES DE ROLLOS



MUNICH. — Esquiadores alemanes y suizos vienen aprovechando desde hace algún tiempo el producto de un invento de la Alemania Occidental para poder bajar las cuestas de los Alpes también cuando no hay nieve. «Rollka», el patín de rollos del constructor Josef Kaiser, de Geislingen, ha ganado con ello el interés de un gran público consumidor. Los largos intervalos de verano, que los esquiadores tienen que interrumpir o, normalmente, pueden ser ahora evitados por el entrenamiento casi equivalente con los patines oruga. La cinta oruga elástica del «Rollka», que se adapta a toda la desigualdad del terreno, lleva tacos que impiden un deslizamiento hacia los lados. De esta manera es posible patinar como un rayo sobre praderas o arena, sobre suelos lodosos o pedregosos.

## ELOLA visita las obras del Velódromo de Anoeta

SAN SEBASTIAN, 9. — El delegado nacional de Educación Física y Deportes, Sr. Elola, acompañado del presidente de la Federación Española de Ciclismo y otras personalidades, visitó las obras del nuevo Velódromo de Anoeta, donde, el próximo año, se celebrarán los campeonatos del mundo de Ciclismo, en pista. Después el Sr. Elola visitó la oficina permanente de los mundiales, sita en los bajos del Ayuntamiento. — (Aifil).

## El Milán rechaza una oferta de 600 millones de liras por el traspaso de Altafini

MILAN, (Italia), 10. — El equipo de fútbol del Milán ha rechazado una propuesta de 600 millones de liras (cerca de 60 millones de pesetas) por el traspaso de su famoso jugador José Altafini, según ha manifestado un portavoz del citado club.

El portavoz, Franco Carraro, ha indicado que el club italiano, cuyo nombre no tiene intención de su nuevo presidente, había ofrecido recientemente la citada suma, por el jugador.

Según el mismo portavoz, el presidente del Club milanés, Felice Riva, rechazó el ofrecimiento respetando la decisión del consejo ejecutivo del club, que había decidido retener al jugador.

Altafini, fué adquirido del Palmeiras en 1958. A principios del presente otoño, volvió a Sudamérica, a raíz de una disputa con el club italiano, sobre las condiciones de su nuevo contrato.

El Milán llegó a un acuerdo con el jugador, reteniéndolo en plantilla y prohibiéndole, por tanto, jugar para cualquier otro club.

El otro gran equipo milanés, el Internazionale, al tener noticia de este ofrecimiento, manifestó en seguida a la Prensa que no había sido el club envuelto en el asunto. — (Aifil).

## ¡RACING, RA, RA, RA!

## Lugo, próximo "objetivo"

Nunca, como hasta ahora, había despertado tanto interés un choque Deportivo Lugo - Racing Ferrol. Naturalmente, motivos los hubo siempre que se enfrentaron estos equipos. Pero esta vez, esos motivos se ven aumentados por la importancia que este encuentro tiene para el aficionado, en sus diversos aspectos.

Los puntos que se ventilarán en Lugo son muy valiosos. Más para el equipo lucense que, si pierde, no suma dos puntos y resta otros tantos en su haber positivo. Si empatara, pierde uno en cada caso.

Evidentemente, para el Racing supone mucho cualquiera de estos resultados, pensando hacia el futuro de la Liga y los milles — se puede decir así — de sus seguidores que estarán la tarde del domingo en el estadio Angel Carro, verán con satisfacción un resultado favorable aunque creemos que lo que más les importa es comprobar esa indudable diferencia y ese conjunto capaz que, por razón de lógica, debe dejar constancia de su nombradía individual y de su poderío colectivo.

Esto importa mucho al «hincha» ferrolano, quien sin dudar de la categoría actual de su querido Racing, no está del todo convencido, y mucho menos excesivamente confiado hasta ver jugar un partido completo en todas sus líneas y principalmente la delantera, que aún no llegó al punto culminante de cuanto puede hacer y hará.

Ciertamente, ésta fué la línea que más «roturas» sufrió en lo que va de torneo como consecuencia de las numerosas lesiones habidas, pero también cierto que posiblemente se insistió en sacar en ella jugadores que no lo van por esenciales características, mientras que en la caseta quedan otros que ya han demostrado condiciones para estar en activo, sin tantas oportunidades y que hay que «fogear» con partidos suficientes, para una buena comparación.

Sin inquietar, claro está, porque el equipo va bien situado. En algún sector del ambiente deportivo local se respira algo de malestar y se piensa que esta clase de partidos, como el de Lugo, no va a resultar todo lo fácil que aparenta, y aunque el fútbol es un juego que falla cuando menos se espera, para el aficionado sería una gran decepción ver como un equipo grande de tanto valor, no pudiera pasar felizmente esta baza, por la ilusión que en ella y en todas ha puesto.

Aunque, como es natural, hay que conceder al Deportivo Lugo categoría de cuadro veterano y con clase, creemos, con sinceridad, que el Racing va a dejar patente en el Angel Carro, esa «cátedra» de superioridad en la Tercera División gallega.

Allí estarán muchos aficionados ferrolanos para verle, para animarle y para comprobar que este gran equipo existe y que los acontecimientos deben mirarse con el optimismo de principio, que es, y conviene que sea, el que se mantenga hasta la ilusionada meta final.

KINSO

## Olimpiada de parapléjicos

## FLAUGH (EE. UU.) ganó la medalla de oro de tiro con arco

TOKIO, 10. — Dean Flaugh, un estadounidense impedido desde la guerra de Corea, en 1950, ha ganado la Medalla de Oro de tiro con arco, en la Olimpiada para parapléjicos, que se está celebrando en esta capital.

Flaugh, totalizó 986 puntos. En segundo lugar se clasificó el holandés Peter Blanker, con 963. E. Johansen, de Suecia, se adjudicó la Medalla de Bronce, con un total de 937 puntos.

La prueba consistió en el disparo de 36 flechas para cada uno de los blancos, situados a 90, 70, 50 y 30 metros. La puntuación máxima, era de 1.440 puntos. (Aifil).

## Martín Francisco, entrenador del Elche

ELICHE, 9. — Ha firmado como entrenador del Elche, hasta final de temporada el brasileño Martín Francisco. Percibirá cuatrocientas mil pesetas por la firma, más un sueldo mensual de quince mil pesetas. ... (Aifil).

## PASODOBLE LUGO - FERROL

Al son del alegre pasodoble Lugo-Ferrol entrarán sobre las once y media de la mañana las Peñas racinguistas en Lugo. Se darán más contentas todavía sobre las diez y media de la noche. En Lugo, todo es alegría.

Todas las «peñas» racinguistas animarán durante todo el partido a su Peñing. La afición, tiene una gran baza que jugar en Lugo. Descontando, claro está, su valiosa ayuda económica al simpático club lucense. Menos en el resultado, somos espléndidos.

Larraz, Grande y Pepiño reaparecen en Lugo. Es lógico que pidan refuerzos. Pero con eso, al final dirán «ni contigo ni sin ti, hay quien derrote al Ragn».

Sabemos que el fichaje de Mariscal por la S. D. es cosa segura. Hay que irse preparando para el 6 de diciembre.

## EL AGUILA



El domingo juega en Ferrol el RTR de Lugo frente al C. Arsenal. Derrota por partida doble. La culpa la tiene el calendario. Cosa del almaque. Hay días que cuanto más pronto se acaben mejor.

En Ribadeo, concentración de Peñas racinguistas. Después la «marcha» sobre Lugo. Antes y después del partido, a contrareloz. Ya lo dijo hace años un cronista: «El resultado de un partido no puede alterar la vieja hermandad entre Ferrol y Lugo». La «cuchipanda» del Día de las Mozas no se puede perder...

Amancio de hierior logró tres magníficos goles el domingo. En La Coruña están muy contentos por este éxito de Amancio. Nosotros, también. Pero por los tres goles.

Amancio se hizo jugador en el mismo sitio que Mundo y Platas. Claro que Amancio, de los modestos, se fué al Deportivo y Mundo Platas, de los modestos, vinieron al Racing. Ventaja inicial para Mundo y Platas...

Zamarrilla será un jugador clave en el partido del domingo. El partido es, desde luego, el partido por Zamarrilla. Lo sentimos por Carro.

Rabadán o Collaro serán los árbitros en carta de Don Federico para el Deportivo Lugo-Racing. Esperemos que el asunto no se hará público hasta el jueves.

En la reunión de entrenadores de Primera División, bajo la presidencia de Villalonga, no se trató nada sobre el juego defensivo. Mientras el empate a cero valga un punto, la cosa seguirá igual.

Otero es el portero menos batido del Grupo. Lo será durante toda la temporada. Al Racing nadie le juega fiel a nuestro «sistema» que dice: «Siempre al ataque», que siempre adelante. Además es un portero de gran categoría.

Pepiño y Tacho de la Torre, los Reyes de la zona ancha. Otra vez reinado. Y un poco más atrás, la escolta. Y delante, Lado. Larraz y Carlos. ¿Quién dijo mierda? Todos los entrenadores, menos el señor Andoain. Alonso está en todas partes.

Y de Polito, nada se sabe. ¿Miren que nos hace falta! Buena faena nos hizo el Celta. Con Polito, desde que se inició la Liga, tendríamos ahora 33 goles y uno en contra.

En la Peña «Los Forcos», el pronóstico general es un 2 a 0 a favor del Racing. Cualquiera los favor del partido. Blado portará la pancarta. Ese día se olvidó de su Deportivo.

EFE DE FERROL

## FUTBOL JUVENIL

## Otra buena jornada, el domingo, con victorias de La Salle y Noya

Buena jornada de fútbol la que nos ofrecieron el domingo los juveniles, con resultados sorprendentes por los tanteos abultados habidos entre los equipos contendientes que, por su calidad y actual situación en la tabla hacían presumir una lucha nivelada. No fue así, el triunfo de La Salle y Noya, resultó aplastante.

El primero fué una verdadera sorpresa ya que la rotunda victoria de los lasallanos sobre los de San Lázaro no se la esperaba nadie que siga de cerca la competición juvenil. Pero los de La Salle salieron al campo con un equipo cambiado y con unas maneras de jugar desconocidas en ellos; junto al buen juego de que siempre hicieron gala unieron el dominio una voluntad férrea y unas ganas de balón como nunca les habíamos visto. Dese al principio fueron a por todos los balones olvidando toda clase de precauciones y buscando siempre el camino más corto para llegar a la portería contraria, así vino ese 6-0 aplastante que los coloca en la cabeza de la tabla.

LA SALLE, 6 - VICTORIA, 0

Ya de salida los lasallanos atacaron fuertemente la portería del Victoria y pronto llegaron los dos primeros goles, obra de Nico, con los que había de terminar el primer tiempo.

En la segunda parte el dominio de La Salle fue todavía más intenso y los goles fueron subiendo poco a poco al marcador, como

fruto de los constantes disparos a que sometieron al portero del Victoria. Los goles de este tiempo, todos ellos precedidos de espléndidas jugadas, fueron marcados dos por el extremo izquierdo Carreira y dos por Indalecio, que jugó de interior.

Arbitró bien Lino auxiliado en las bandas por Villalonga y Varela.

Alineaciones. — La Salle: Solar; Otero; Piñero; Riquero; Alcazar; Enjo; Carreira; Indalecio; Nico; Mundito y Valdes.

Victoria: Abalde; Gómez; Lojo; Taborda; Mallou; Otero; Villaverde; Mosquera; Mayer; Miguez y Vilaseco.

SAN PEDRO, 0 - NOYA, 5. Al poco de comenzar, un tiro desde el ángulo de Gómez vale el primer gol al Noya; minutos después el San Pedro es castigado con un penalty que falla Diez. Este mismo jugador instantes después consigue el segundo gol al rematar de cabeza un corner sacado por Gómez. Poco antes de finalizar, Pelisco en un tiro fuerte desde la misma línea de área marca el tercero.

La segunda parte es de claro dominio noyés. A los 20 minutos una buena jugada del ala izquierda la culmina Carril con un tiro cruzado que vale el cuarto gol. Y cuando ya el partido tocaba a su fin Pelisco hace subir el marcador a cinco.

Es lamentable que a la hora de mencionar a alguien lo hagamos no para ensalzar su labor, es nuestra costumbre de destacar a

ningún jugador juvenil, ya que el mejor «son los once» que forman el equipo, sino para censurar la actuación llevada a cabo por Rúa, interior izquierdo del San Pedro, que se pasó la tarde en plan de figura y haciendo un juego sucio, indigno de todo deportista y más si éste es juvenil y está empezando su carrera deportiva, carrera que por este camino a lo único que le llevará es a la caseta. Es de esperar que los directivos de los clubs castiguen con la máxima severidad estos actos, ya que si bien es cierto no son tan graves como para que sean sancionados por un Comité de Competición, sí lo son para impedir la buena marcha deportiva de un club juvenil.

Arbitró bien Aldrey, aunque le recomendamos que cuando pite una falta indique al jugador el por qué de la sanción. Creemos que la misión del árbitro en juveniles no sólo es juzgar, sino enseñar. Le auxiliaron en las bandas, Castiella y Varela.

San Pedro: Presedo; Bouzas; Requiejo; Domínguez; Varela; Salvado; Preire; Viletes; Bertua; Rúa y Santiaguito.

Noya: Barral; Nuñez; Moas; Cobas; Diez; Pérez; Pais; Calo; Pelisco; Carril y Gómez.

| SANMARTIN  |   | J. G. E. P. F. C. P. |
|------------|---|----------------------|
| La Salle   | 3 | 2 0 1 8 2 4          |
| Noya       | 3 | 2 0 1 8 2 4          |
| Victoria   | 3 | 2 0 1 9 6 4          |
| San Pedro  | 3 | 2 0 1 6 8 4          |
| Maestria   | 3 | 1 0 2 6 15 2         |
| Compostela | 3 | 0 0 3 4 8 0          |



# Ante el doble encuentro de fútbol, Portugal-España

## 33 jugadores lusitanos concentrados en la ciudad de Braga

### El equipo «A» español saldrá mañana para Oporto

LISBOA, 10. (Aifil).— Los treinta y tres jugadores seleccionados para los equipos «A» y «B» de la Selección Nacional de fútbol portuguesa, han permanecido concentrados en un hotel de la ciudad de Braga en el Norte de Portugal, con el fin de someterse a un riguroso régimen de entrenamiento.

Los jugadores lusitanos deberán enfrentarse a las respectivas selecciones nacionales españolas, el próximo domingo, en Oporto y Córdoba (España).

Después de los entrenamientos de mañana, miércoles, el seleccionador anunciará la lista definitiva de los jugadores para los respectivos encuentros.

Los jugadores convocados son los siguientes:

Benfica: Costa Pereira, Cavem, Gerardo, Jacinto, José Augusto, Eusebio, Torres Colunha, Luciano, Cruz y Serafim.

F. C. de Porto: Americo, Paula, Nóbrega, Jaime, Pinto Rolando.

Vitoria de Setúbal: Quin, Jaime Graca, Carlos Manoel, José María y Coucalcao.

Belenenses: José Pereira, Vicente, Manuel Rodriguez y Perez.

Sporting Clube de Portugal: Carvalho, Pedro Gomez, José Carlos y Mendez.

C. U. F. Medeiros.

Academia de Coimbra: Rocha.

Varzim C. Quim.

#### ENTRENAMIENTOS DE LOS JUGADORES ESPAÑOLES

MADRID, 10. (Aifil).— Mañana miércoles, los componentes de las selecciones de fútbol «A» y «B», se trasladarán desde San Lorenzo de El Escorial a Madrid para celebrar un entrenamiento a las diez y media de la mañana y a puerta cerrada, en el Estadio Santiago Bernabéu.

El jueves, por la mañana el equipo nacional «A» celebrará un partido de entrenamiento en horas de la mañana en el Estadio Santiago Bernabéu frente al Rayo Vallecano y el «B» jugará contra el Plus Ultra.

El mismo jueves, por la noche la selección «A» partirá en el Lusitana Express en un coche-cama especial para Oporto, realizando la desviación en la esta-



Un equipo del Benfica, base de la Selección portuguesa de fútbol

ción de Entrenamiento para llegar a la capital portuguesa al mediodía.

#### IGNACIO EIZAGUIRRE SE HARA CARGO DEL EQUIPO «B»

MADRID, 10. (Aifil).— Como el seleccionador nacional de fútbol se trasladará a Oporto (Portugal), con los componentes del equipo nacional de fútbol «A», para dirigir técnicamente a la selección española «B» en Córdoba, ha sido designado el actual entrenador del Córdoba, Ignacio Eizaguirre, ex guardameta internacional, quien se hará cargo de los jugadores desde su partido de Madrid el próximo viernes por la mañana para la capital cordobesa.

#### CONCENTRACION DE LOS SELECCIONADOS DE ESPAÑA

MADRID, 10. — (Aifil) Poco después de las diez y media de la mañana han hecho su presentación en el domicilio de la Real Federación Española de Fútbol, veintiocho jugadores de fútbol seleccionados, del total de treinta y

dos, que el señor Villalonga había designado.

La ausencia de cuatro jugadores se debe a que los del Real Betis Balompié, seleccionados para los equipos nacionales A y B, Pepin, Rios, Paquito y Ansoa, no han podido salir de Sevilla en avión, a causa de la niebla que había sobre el campo a la hora de partir el avión directo para Madrid.

Por esta causa, solo han hecho su presentación los restantes, quienes una vez recibidos por el seleccionador nacional y comprobadas algunas lesiones por el doctor Delgado, han partido en dos autocares para el hotel Victoria de San Lorenzo de El Escorial donde permanecerán concentrados, hasta su marcha a Oporto (Portugal), y Córdoba, para enfrentarse con las selecciones A y B de Portugal, el próximo domingo día 15 del actual.

Los jugadores que se han desplazado a la población serrana, son los siguientes:

Selección «A»:

Porteros: Iribar (Atlético de Bilbao), y defensas: Rivilla, (Atlético de Madrid), Olivella (C.F. Bar celona), y Reija (Real Zaragoza).

Medios: Glaría, (Atlético de Madrid), Zoco (Real Madrid) y Fusté (C.F. Barcelona).

Delanteros: Amancio (Real Madrid), Pereda, (C.F. Barcelona), Marcelino (Real Zaragoza), Villa (Real Zaragoza), Santos (Real Zaragoza), Lapetra (Real Zaragoza) y Luis (Atlético de Madrid).

Selección «B»:

Porteros: Fernández (U.D. Levante) y Reina (Córdoba).

Defensas: Gallego (Sevilla), Gatell (Levante) y Calpe (Levante).

Medios: Arnal (Valencia, C.F.), Tejada (Córdoba C.F.), y Pepin (Real Zaragoza).

Delanteros: Ufarte (Atlético de Madrid), Arieta II (Atlético de Bilbao), Rivera (Sevilla C.F.), Grosso (Real Madrid), Uriarte (Atlético de Bilbao), José María (Real Oviedo).

Los jugadores del Real Betis Balompié, Pepin (Portero), Rios (defensa central) de la selección «A» y Paquito (defensa) y Ansoa (delantero centro) seleccionados para el equipo «B», se espera que lleguen en esta misma mañana al aeropuerto de Barajas. Serán recibidos por el secretario de la Real Federación Española de Fútbol, don Andrés Ramírez, quien los trasladará inmediatamente en automóvil, con los demás seleccionados concentrados en San Fernando de El Escorial.

Esta misma tarde el seleccionador nacional señor Villalonga, reunirá con todos los jugadores se-

Anunciándose incrementará sus ventas y su negocio prosperará. Nuestra sección de ANUNCIOS POR PALABRAS satisfará sus deseos.

Anuncies en EL CORREO GALLEGO

## QUINIELAS

### Cinco máximos acertantes de 14 resultados cobrarán cerca de 3 millones de pts. cada uno

MADRID, 10. — Resultado provisional del escrutinio de las Apuestas Mutuas Deportivas Bénéficas, correspondiente a la novena jornada, de Liga, del día 8 de noviembre de 1964.

Columnas: 20.007.931.

Recaudación: 80.031.724 pesetas.

Cinuenta y cinco por ciento de premios: 44.017.448'20 pesetas.

Reparto de premios:

14.672.482'70 pesetas a repartir entre cinco de primera categoría, con 14 aciertos a 2.934.496'50 cada uno.

Igual cantidad a repartir entre ciento cuarenta de segunda categoría, con 13 aciertos, a 128.705'90 cada uno.

Igual cantidad a repartir entre mil diez y ocho de tercera categoría, con 12 aciertos, a 7.270'80 cada uno.

Los cinco boletos a los que corresponden cerca de tres millones de pesetas de premio pertenecen a las siguientes personas y lugares:

José Vicente Garrido, con domicilio en Maestro Alonso, 14, en Madrid.

Felipe Yeste, tornero de la empresa Barreiros, con domicilio en Embajadores, 152, Madrid.

Los chóferes Juan Luna Benítez y Juan Morales Almodovar, que juegan un boleto de seis columnas a medias: Luna trabaja en casa de los señores de Márquez, General Sanjurjo, 34. Es soltero y tiene 24 años. Morales trabaja en casa de las señoritas de Ramírez de Haro, General Sanjurjo, número 36, es soltero y tiene 27 años. Fue jugador del Manchego hace unos años.

Los otros dos boletos millonarios pertenecen a dos señoras: uno a Mercedes Bello Sánchez, con domicilio en Juan de Austria, núm. 3 de San Fernando (Cádiz) y otro a una señora del pueblo de Roquetas (Tarragona).

El próximo domingo, la primera jornada especial de Apuestas,

con los dos partidos Portugal-España y la Copa del Generalísimo.

El partido Ceuta-Real Sociedad

se jugará el domingo por la mañana y no entrará en escrutinio, siendo sustituido por el correspondiente reserva. — Aifil.

## BALONCESTO

### El equipo de la Bazán, a La Coruña

En la tarde de hoy se desplazará a La Coruña el «cin-

co» de la Bazán para disputar con el B. C. S. coruñés el partido valedero para la Copa del Generalísimo.

Los jugadores bazanistas van con mucha moral y dispuestos a obtener la victoria que les permita continuar en la Copa.

A la vista del partido del pasado domingo, —Trofeo Gonzalo Aguirre— Bazán cuenta con muchas posibilidades para alzarse con el triunfo. Para ello se debe de jugar de principio a fin con ganas de victoria y practicando ese baloncesto rápido y efectivo que proporciona al «cinco» tantos triunfos.

## Copa de Europa

### El próximo día 18, R. Madrid-Dukla

PRAGA, 10. — Se ha confirmado hoy en esta capital que el campeón checo Dukla de Praga jugará hoy con el Real Madrid en la capital española el 18 del actual mes, en primer partido de su eliminatoria de Copa de Europa para campeones de Liga y el encuentro de vuelta se jugará en Praga el 2 de diciembre. — Aifil.

## Copa del Generalísimo de fútbol

### EL DOMINGO, PRIMERA ELIMINATORIA

MADRID, 10. — Arbitros de los partidos del próximo día 15 correspondiente a la primera eliminatoria de la Copa de Su Excelencia el Generalísimo.

Real Unión - Algeciras, Caneja; Mallorca - Sabadell, Clausi; Celta - Hercules, Sánchez Ibáñez; Tenerife - Badalona, Martínez Bañegas; Baracatco-Cádiz, Teja; Calvo Sotelo-Europa, Pasqual; Gijón - Valladolid, Rivero; Abarrán - Santander, Veras; Ceuta - Real Sociedad, Pizerra; Huelva - Hospitalet, Ibáñez Alarcón; Granada - Langreo, Cano; Osasuna - Constancia, Andrés Barragán; Burgos - Melilla, Naya; Málaga - Pontevedra, Ortiz Salgado; Mestalla - Indauchu (11), Sabria; Orense - Onteniente, Otón. — Aifil.

### Los aficionados del Tortosa no pasaron por el aumento de las localidades

### EXIGIERON LA DEVOLUCION

TORTOSA, 10. — Para otorgar una prima extraordinaria a los jugadores del equipo local, el club tortosino aumentó el domingo último las entradas en cinco pesetas. Debido a que el San Andrés derrotó al conjunto local por tres goles a uno, los aficionados se congregaron, al terminar el encuentro, en las taquillas del campo exigiendo la devolución de las cinco pesetas. Como no se vieran atendidos en sus reclamaciones, se promovió un considerable escándalo, con rotura de cristales de las ventanillas de las taquillas. Intervino la autoridad que se encargó de calmar los exaltados ánimos. — Aifil.

### Hay la impresión de que el encuentro de Oporto será transmitido por TVE

MADRID, 10. — Se tiene la impresión de que el domingo será retransmitido en directo desde Oporto el encuentro internacional de fútbol Portugal y España con sus selecciones «A» por «TVE».

La hora del comienzo del partido es a las cuatro de la tarde, la misma en que también comenzará el partido entre las selecciones «B» de ambos países en el estadio del Arcángel, en Córdoba. — Aifil.

### Fútbol aficionado y juvenil de Santiago

El próximo domingo día 15 del actual, se celebrará en el campo de la Residencia de Estudiantes, el siguiente encuentro correspondiente al grupo septimo del Campeonato Regional de Juveniles: A las 10.30 de la mañana. San Pedro - Compostela.

### Reunión informativa de entrenadores de Primera División

#### Fueron aprobadas varias ponencias

MADRID, 10. — Durante los días 9 y 10 del presente mes han tenido lugar, convocada por el Comité Nacional de Entrenadores, su Escuela Nacional y el Seleccionador Nacional de Fútbol, una reunión informativa de entrenadores de Primera División, siguiendo el plan que el Comité propuso en u día a la Real Federación Española de Fútbol.

Durante estas reuniones se constituyeron cuatro ponencias:

Preparación física: Sres. Daudek, Hon, Sasot y Suarez (Mundo).

Colaboración con el equipo nacional: Sres. Eizaguirre, Ochoa, Martín (Quique).

Sistemas de juego: Sres. Barrios, Bumbel, Muñoz y Sasot.

Relación con juveniles y aficionados: Sres. Daudek, Kubala y Orizola.

Las cuatro ponencias fueron ampliamente discutidas, actuando como coordinadores en los debates, don Benito Díaz, director de la Escuela Nacional, don José Villalonga, seleccionador-entrenador de la selección nacional; el doctor Delgado y don Eusebio Martín.

El Comité Nacional de Entrenadores se muestra altamente satisfecho de la cordialidad y altura con que se han desarrollado las sesiones que han contado en algunas de ellas con la presencia del presidente de la Real Federación Española de Fútbol don Benito Picó.

Las conclusiones de las respectivas ponencias, aprobadas por unanimidad por los entrenadores de Primera División, están inspiradas en el más alto criterio de procurar el mejoramiento del nivel técnico del fútbol español, que tiene como punto de mira la actuación de nuestro equipo nacional en el próximo campeonato del mundo, a celebrarse en Londres. Aifil.

Reciba todos los días  
EL CORREO GALLEGO

DECANO DE LA PROVINCIA

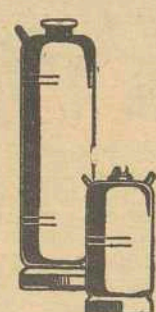
REMITANOS ESTE BOLETIN A

Preguntoiro, 29 General Franco, 152  
SANTIAGO 6 EL FERROL DEL CAUDILLO

U. Calle..... Num.....  
Pueblo..... Ayto.....  
Desea suscribirse a EL CORREO GALLEGO  
a partir del día.....  
(firma)

PRECIOS DE LA SUSCRIPCION

Santiago y El Ferrol del Caudillo ..... 45 Ptas. mes  
Resto de España..... 135 Ptas. trimestre



SEÑORA USTED CON  
ESTABLECIMIENTOS BUTANO

PUEDE DECLARAR LA GUERRA AL FRIO  
INFÓRMSE EN NUESTROS LOCALES DE  
PLAZA DEL CALLAO, 22, y GRAL. MOLA, 22  
Teléfonos 2164 y 2520 DE LA SENSACIONAL

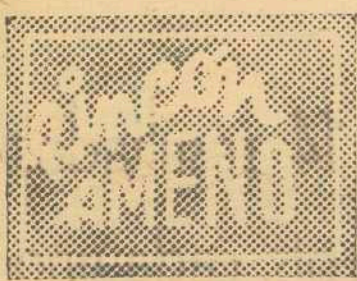
OPERACION ESTUFA

COMODOS PLAZOS — SIN FIANZA — MEJORES MARCAS  
— CON O SIN CONTRATO GAS —, DESCUENTOS, GARANTÍA;  
SERVICIO TÉCNICO Y, COMO SIEMPRE, ESTA SU  
CASA A SU DISPOSICION POR UNA

VIDA MEJOR!

Suscríbase a  
EL CORREO GALLEGO





"NUNCA MAS"

El campesino entra por primera vez en un restaurante elegante de la ciudad y tras haber disfrutado de una discreta comida paga la nota que le presenta al camarero. Acto seguido dice a este:

—¡Abrácame!  
—¿Cómo —dice el camarero asombrado.

—Si, abrácame, porque no nos volveremos a ver nunca más en la vida.

## ENTRE BORRACHOS

—Y a ti, ¿por qué te llaman "El Etiqueta"?  
—Porque no me despierto de la botella.

## INTELIGENTES

Un joven, recién despierto, después de una fiesta con sus amigos, en la cama de un hospital. Tiene escayoladas las piernas y un brazo.

—¿Qué ha pasado? —pregunta a uno de los amigos, que está junto a la cama.

—Pues "na", que abriste la ventana y dijiste que ibas a hacer la golondrina. Y te tiraste a la calle.

—¡Pero, demonios, por que no me supeditaste!

—Es que... nosotros pensamos que, a lo mejor, sabías hacer la colondrina.

## "ESCALDADA"

Una esposa soviética ha jurado —un poco tarde— no volver a pelear.

Llevó a los tribunales a su esposo acusándole de pegarla salvajemente. El irascible esposo fue condenado a veinte rublos de multa, pero teniendo en cuenta que estaba en trabajo y sin dinero, el juez obligó a su mujer a pagarle la multa.



ELLAS, MAS FUERTES



Las mujeres se van haciendo más fuertes y los hombres más débiles, particularmente entre los 45 y 55 años, dice el Servicio de Sanidad Pública. El índice femenino de mortalidad está disminuyendo más rápidamente que el de los hombres y las mujeres muestran mucho mayor resistencia a las enfermedades cardíacas, al cáncer y a la diabetes. (Nueva York).

--O--

«Las pobrecitas mujeres», titulaba un sainetero su comedia. ¿Era sincero? No, ante muchos pareceres, pues prendido en alfileres a su título le daba un cariz que subrayaba mucho más lo que, al fin, era: un sainete a la manera de una broma que agradaba...

Pero sí, las pobrecitas... Ya lo ven, le van ganando piso y pie al que blasfemando de más fuerte iba en sus citas. Sexo débil... (Hormiguitas hay con alas de femenino, que no sólo a humilde pino sino al roble y la caoba, ya lo ven, le dan tal, coaban, que le cortan el camino).

Ya no habrá viudos. Consuelo para los que razonablemente no hallan muy amable que ellas den primero el vuelo. Ellas vestirán su velo que antes se llamaba pena. Ya el varón no hará la cena solo, con su triste suerte... La mujer de hoy es más fuerte. ¡Y así en todo! Enhorabuena...

Don Ripio

## La peregrinación más importante de España a Tierra Santa ORGANIZADA POR UN PARROCO DE CARABANCHEL

MADRID, 10.— Con la aprobación del Arzobispo de Madrid, Dr. Morcillo, se va a llevar a cabo la peregrinación más importante a la Tierra de Cristo, que ha conocido España.

La iniciativa de esta gran peregrinación corresponde plenamente al párroco de San Roque, para que, a ser posible, en el futuro no quede ningún español sin pisar Tierra Santa. Si los árabes —dice el párroco— van todo, una vez en la vida a la Mecca, con más razón los cristianos, sobre todo los españoles, deberíamos visitar una vez en la vida el escenario de nuestra Redención.

Don Antonio Varela ha puesto en marcha la rueda. Organizar

la magna peregrinación es tarea ardua, pero a ella se ha entregado el Padre Varela con un entusiasmo asombroso. Y así, el próximo mes de septiembre zarparán desde Valencia, a bordo del vapor «Cabo San Roque» los ocho cientos peregrinos, que irán a la Tierra de Jesús.

El viaje durará quince días completos. Los peregrinos pasarán a través de cinco naciones, hasta arribar a los lugares en que vivió el Redentor.

Los precios, fijados serán los más módicos posibles. Y cuantas personas deseen inscribirse pueden pedir informes a la parroquia de San Roque (Carabanchel) Madrid. (Cifra).

## LA BOLSA

## MADRID

La sesión primera de la semana fue en extremo interesante. La afluencia de público, aun mayor que en sesiones precedentes. El correo bancario firme y con todos sus componentes en alza. Hubo predominio de alzas en las cotizaciones, si bien algunos valores registraron alguna depreciación.

Al cierre, el tono era de firmeza, en general. De un total de 110 valores contratados en Renta Variable, 54 suben, 28 bajan y 28 repiten cambio.

El índice se fija en 105,85 en alza de 0,15 por ciento.

## BARCELONA

Gran euforia, mucho negocio, mucha animación, en el balance de la sesión de Bolsa de ayer. E nel correo de acciones el negocio se inclinó a los valores locales, que aumentaron considerablemente los cotizados. Los de arbitraje, bancarios y eléctricos, aunque tuvieron también su euforia, no fue tanta. Reinó animación entre la mucha concurrencia, sobrando dinero para futuras operaciones, ya que todo el papel que había en el mercado fue agotado.

En los otros correos, el negocio fue normal, con pequeñas alteraciones.

## BILBAO

La apertura de la semana bursátil en la Bolsa de Bilbao se desarrolló con un gran afluencia de público y con mucho menos negocio y transacciones que en días anteriores. El correo bancario sigue el mismo firme y solicitado que ha subido todo él.

Las eléctricas han operado en repulqueo, debido a las realizaciones. Hay que destacar la nueva recuperación de Sefamitro y la fuerte caída de Babcock Wilcox, que, ante el anuncio de la rebaja de dividendos a cuenta, pierde 7 enteros, quedando además al final de la sesión con mucho papel.

Cierre equilibrado.

## BANCO HIJOS DE OLIMPIO PEREZ

Fundado en 1847

CENTRAL, Santiago - Cervantes, 15  
AGENCIA URBANA, Gral. Mola, 8  
Sucursales: VILLAGARCIA --- MUROS

## COTIZACIONES FACILITADAS POR EL MISMO BANCO

| BANCOS               |         | MONOPOLIOS            |        |
|----------------------|---------|-----------------------|--------|
| Exterior de E. ...   | 586,—   | Campaña ...           | 205,—  |
| Central ...          | 1.060,— | Tabacalera ...        | 215,—  |
| Español de C. G. ... | 1.235,— | NAVALES               |        |
| E. Americano ...     | 950,—   | C. Naval ...          | 62,—   |
| Mercantil e In. ...  | 403,—   | PEBSA ...             | 112,—  |
| ELECTRICAS           |         | Trasatlántica ...     | 63,—   |
| Viesgo ...           | 226,—   | Transmedit. ...       | 165,—  |
| Lonnessa ...         | 179,—   | Levante ...           | 137,—  |
| Zaragoza ...         | 184,—   | QUIMICAS              |        |
| FECSA ...            | 303,—   | E. Aragonesas ...     | 165,—  |
| FEUSA ...            | 279,—   | CEDE ...              | 143,—  |
| Canabanco ...        | 194,—   | Explosivos ...        | 200,—  |
| Cataluña ...         | 183,—   | Hidrotró ...          | 118,—  |
| Chorro ...           | 364,—   | Petróleos ...         | 550,—  |
| Española ...         | 415,—   | Unquinesa ...         | 140,—  |
| HIBERDUERO ...       | 144,—   | U. Resinera ...       | 153,50 |
| Moncabrit ...        | 141,—   | METALURGICAS          |        |
| Nansa ...            | 304,—   | Hornos ...            | 100,—  |
| Sevillana ...        | 225,50  | Seat ...              | 300,—  |
| Madridiense ...      | 254,—   | Aux. FF. CC. ...      | 117,—  |
| ALIMENTACION         |         | FASA ...              | 636,—  |
| Agulla ...           | 597,—   | M. Metálicas ...      | 27,—   |
| Azuc. Central ...    | 158,—   | M. y Construcción ... | 88,—   |
| Ebro ...             | 495,—   | Santa Ana ...         | 120,—  |
| INMOBILIARIA         |         | Nueva Montaña ...     | 179,—  |
| Dragados ...         | 367,—   | VARIAS                |        |
| Enclinar Reyes ...   | 80,—    | Telefónicas ...       | 175,—  |
| Urbis ...            | 95,—    | FEFASA ...            | 117,—  |
| INSA ...             | 114,—   | SNLACE ...            | 239,—  |
| MINERAS              |         | A. y Comercio ...     | 38,50  |
| RM ...               | 220,—   | M. de Madrid ...      | 188,75 |
| Felguera ...         | 68,50   |                       |        |
| Ponferrada ...       | 435,—   |                       |        |

## MURIO QUEMADO, AL ENCENDER LA PIPA Por dos veces llevaron su cadáver al cementerio

BARCELONA, 10.— Por dos veces fué llevado al cementerio del Suroeste, para ser enterrado el cadáver de una misma persona.

Se trata de Juan Bené Belles, de 80 años, quien hace unos días fué trasladado de su domicilio, a una clínica, para ser asistido de una bronconeumonía.

En la clínica, al tratar de encender una pipa, se incendiaron las sábanas y sufrió quemaduras de segundo y tercer grado.

A los pocos días falleció y el día 4 de los corrientes fué llevado al cementerio para su sepelio.

Como sea que el administrador del camposanto, a las 48 horas de estar el cadáver en el depósito, no había recibido aún la certificación de muerte natural, dió aviso a la autoridad y el Juez dispuso, por las señales que presentaba el cadáver, su traslado al Instituto Anatómico Forense, para la práctica de la autopsia.

Así se hizo, poniéndose en claro que la muerte fué debida a las quemaduras y tras la iniciación del sumario correspondiente el día 7 se autorizó el entierro, el que se verificó en el día de hoy, después de su nuevo traslado al cementerio. (Cifra).

## HABRA 3.200 CARTEROS MAS

MADRID, 10.— El Boletín Oficial de las Cortes Españolas número 857 publica un dictamen de la Comisión de Presupuestos por el que se aumenta en dos mil funcionarios la plantilla del Cuerpo de carteros, a partir de la aprobación de la presente Ley.

Desde 1 de enero de 1965, esta plantilla se incrementará en otros 1.200.

También publica dos dictámenes de la Comisión de Presupuestos en que quedan equiparadas las remuneraciones de los profesores adjuntos de las Escuelas Técnicas Superiores a las que perciben los profesores adjuntos de las Escuelas de Universidad, y las categorías económicas de los catedráticos de las Escuelas Técnicas de grado Medio con las de los catedráticos de los Institutos Nacionales de Enseñanza Media. (Cifra).

## CAPITAL DE LA PROVINCIA

## LA «FARANDULA» LEYO «A MEDIA LUZ LOS TRES», DE MIHURA

LA CORUÑA.— (De nuestra Delegación).

Ayer celebró nueva actuación «La Farandula», dirigida por el señor Iglesias de Souza. La obra leída ayer en el salón de actos de la Delegación provincial del Ministerio de Información y Turismo, fué «A media luz los tres» de Miguel Mihura. La lectura fue seguida por gran cantidad de aficionados al teatro. El acto dió comienzo a las ocho y cuarto de la tarde.

## BACALAO PARA PUERTO RICO

Entró en puerto, procedente de Amsterdam, el mercante chileno «Allipen». En La Coruña embarcará quinientos mil kilogramos de bacalao crudo, con destino a Puerto Rico, por un valor aproximado de once millones de pesetas.

## HERIDO EN CAIDA

En la Casa de Socorro de los Cuatro Caminos recibió asistencia facultativa, Juan Díaz Vázquez.

con domicilio en la calle de la Torre, 26, bajo, que presentaba una herida contusa en la región parieto-occipital y contusiones erosionadas en la región frontal y dorso de nariz, sufridas al caer en la vía pública. Su estado se calificó de leve salvo complicaciones.

## LESIONADO EN ATROPELLO

En la Casa de Socorro del Distrito del Instituto, fue curada ayer la niña Rosa Agraso Cobas, de 14 años de edad, con domicilio en la calle de San José, que presentaba erosiones en la región frontal y rodilla derecha y contusiones en

la mano izquierda y región clavicular izquierda, de carácter leve que le habían sido causadas en atropello. Una vez asistida pasó a su domicilio y del hecho se dió cuenta a la Jefatura Superior de Policía.

## ACCIDENTE CASUAL

En la Casa de Socorro de los Cuatro Caminos fue asistida en la tarde de ayer, Mercedes Pradera Golpe, con domicilio en Palavea, grupo 8, número 231, bajo, que presentaba una herida inciso-contusa, de carácter leve, en la cara anterior del brazo izquierdo, sufrida en un accidente casual en su domicilio.

## Aumento de las exportaciones españolas de textiles de algodón a Estados Unidos

MADRID, 10.— En Washington ha sido concluido un nuevo acuerdo comercial entre España y Norteamérica —según informa el Boletín del Banco Exterior— en el que se establece que las exportaciones españolas de textiles de algodón a Estados Unidos serán aumentadas en un 10 por ciento en 1965, mediante cupo excepcional, y registrarán después, hasta 1968, un incremento acumulativo del 5 por ciento sujeto a revisiones anuales. Dicho acuerdo modifica el convenio de 15 de julio de 1963, y mantendrá en vigencia con retroactividad al 1 de octubre último, hasta el 31 de diciembre de 1965.— AMI.

AUMENTARON EN UN 37,57 POR CIENTO LAS EXPORTACIONES ESPAÑOLAS A FRANCIA

MADRID, 10.— Las exportaciones españolas a Francia, desde noviembre de 1963 a septiembre de este año, alcanzaron un valor de 644,3 millones de francos, frente a 468,4 millones de noviembre de 1962 a septiembre de 1963, lo que representa un aumento del 37,57 por ciento. Por su parte, las importaciones procedentes de Francia fueron de 1.259,2 y 929,4 millones de francos en los mismos períodos citados, lo que supone un aumento del 33,71 por ciento.— Cifra.

## Subvenciones a cofradías de pescadores arosanos

MADRID, 10.— Una subvención de quince mil pesetas ha concedido el Instituto Social de la Marina a cada una de las cofradías de pescadores de Villanueva de Arosa, El Grove y Villajuan, de Galicia, en premio a la labor cultural y social que llevan a cabo en favor de la clase pesquera.— Cifra.

## El Consejo de Economía Nacional informa sobre el Código Alimentario

MADRID, 10.— Bajo la presidencia del ministro D. Pedro Gual Villalbi, se reunió el pleno del Consejo de Economía Nacional. Entre otros asuntos se aprobó un informe sobre el proyecto del código alimentario, enviado por la Presidencia del Gobierno.— Cifra.

## EL ALCALDE DE MADRID, A BRASIL

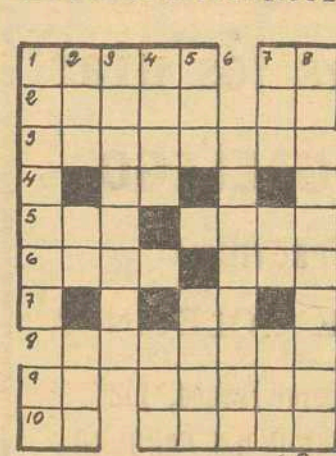
MADRID, 10.— Invitado por el Gobierno brasileño ha emprendido viaje a aquel país el Alcalde de Madrid, conde de Mayalde. Le acompaña su esposa, duquesa de Pastrana. (Cifra).

## Miss España 1965 será elegida en Las Palmas

LAS PALMAS DE GRAN CANARIA, 10.— Con objeto de firmar el contrato definitivo ha salido con dirección a Madrid el presidente del Comité organizador del Certamen de Miss España 1965, que este año tendrá lugar en Las Palmas.

Le acompañan el director de TV española en Canarias y los directores de los diarios locales.

## CRUCIGRAMA



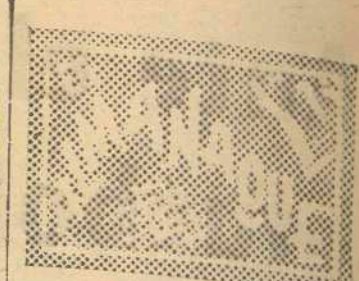
HORIZONTALES: 1.— Penas. 2.— Nota musical. 3.— Hueso. 4.— Dirigir. 5.— (Al revés) Licor. 6.— Aves. 7.— (Al revés) Nómada. 8.— Consonante. 9.— (Al revés) Simbólico del radio. 10.— Artículo. Se restablecen.

VERTICALES: 1.— Antiguos conquistadores del mundo conocido, antes y después de Jesucristo. 2.— Nota musical. 3.— (Al revés) Repetido, cierta paloma americana. 4.— Campeones. 5.— (Al revés) Ruido onomatopéyico. 6.— Salen afuera. 7.— Cierta flor. 8.— Repetido, lelo, memo. Sujeta. 9.— Terminación flexional. 10.— Pasaran por tamiz.

## SOLUCION AL ANTERIOR

HORIZONTALES: 1.— Caras. 2.— Aleta. 3.— Pámelas. 4.— (Al revés) Tet. 5.— Cepo. 6.— (Al revés) Tal. 7.— Pl. 8.— Macetas. 9.— Pa. Acos. 10.— El. Tase.

VERTICALES: 1.— Capataz. 2.— Ala. 3.— (Al revés) Remitela. 4.— Ates. 5.— (Al revés) Sal. 6.— (Al revés) Apetitos. 7.— Ls. Pa. Asa. 8.— Ar. Colasas.



## SANTORAL

MIÉRCOLES, 11 DE NOVIEMBRE

Stos. Martín, ob.; Menas, anac.; Verano, ob.; Feliciano, Victorino; Atenodoro, mrs.; Teodoro, Bartolomé, abs. Valentin.

Se pone a las 6,58.

## CUPON DE GIE OS

En el sorteo celebrado ayer, resultó premiado el núm. 836.

## PROGRAMA DE LA TV



MIÉRCOLES, 11 DE NOVIEMBRE

- SOBREMESA
- 1,00 Avance de Telediarlo.
  - 1,04 El Vagabundo de las islas. Telefilme seriado.
  - 1,30 "El mundo en que vivimos". El cuerpo y la salud; Circulación de la sangre; Visión del arte; El Greco.
  - 2,00 "Sonría, por favor". Presentador: Pepe Palau. Realizador: José Carlos Garrido.
  - 2,50 En antena... Entrevista de actualidad.
  - 3,00 Telediarlo.
  - 3,20 Punto de vista.
  - 3,30 Tengo un millón. Capítulo III.
  - 3,50 Revista para la mujer.
  - 4,00 Caravana. Telefilme seriado de largo metraje. A media voz, por Román Eschotado.
  - 5,00 CULTURAL
  - 6,30 Avance de Telediarlo.
  - 6,32 Por tierra, mar y aire. Un programa a cargo de los tres Eléctricos.
  - 7,00 Orientación profesional. La escuela de Oficios Femeninos. Profesor: José María Sanz; Guion: José María Sanz; Gómez Labad.
  - 7,30 Temas de nuestro tiempo. Fray Diego de Landá, revelador de la cultura maya, por Manuel Bañuelos. Catedrático de Historia de América, de la Universidad de Madrid.
  - 7,55 La ciencia de la persuasión (III), por J. L. Planchuelo. Catedrático de Psicología de la Universidad de Valencia.
  - 8,00 Información cultural.
  - 8,00 NOCHE
  - 8,30 Sala de concierto.
  - 8,30 Dibujos animados.
  - 8,40 "El hombre de las mil caras". Club de prensa. Director y Presentador: Carlos Sentís.
  - 9,30 Telediarlo.
  - 9,45 Avance de programas.
  - 10,00 Esta es su vida. Presentador: Federico Gallo. Realizador: Eugenio Peña.
  - 10,30 Primera fila, presenta "Alberto", de José López Rubio. Adaptación. Dirección y realización: Gustavo Pérez Puig.
  - 10,30 REPARTO
  - Leticia, Angela María Torres; Javier, Fernando Delgado; Don José, Félix Fernández; Don Pascual, José Calvo; Doña Elena, Mercedes Prendes; Doña Sofía, Toña Alba; Doña María, María Banquer; Sebastián, Enrique Nájera; La ctra, Mercedes Barranco; Elvira, Mary Luz Terranova; Policía, Eduardo Moreno; Doña Rosalía, Mercedes Borque; Otilia, Juana Acosta; Mozo I, Antonio Requena; y Mozo II, Francisco Ballesteros.
  - 12,00 Telediarlo, el programa de mañana, despedida y cierre.



# MI VISITA AL PATRIARCA ECUMENICO ATENAGORAS

«Con Juan XXIII nos cambiábamos pequeños regalos y frutos que él había apreciado en nuestra tierra»

Por el P. JEAN LUCAS, S. J.

El día de mi encuentro con el Patriarca Ecuménico Atenágoras ha sido el más emocionante de mi estancia en Turquía. En nuestras transmisiones habíamos ilustrado la actividad y la personalidad de su noble figura religiosa, diciendo hasta qué punto habíamos sido impresionados por la majestuosa dignidad de este Pontífice, encaminado hacia el Señor por una vía llena de obstáculos, sin dar el menor signo de preocupación, bien firme en su sólida fe en una Iglesia única y santa.

Nuestros lamentos por las dificultades levantadas en los intentos de restringir sus medios de acción apostólica, habían llegado a su conocimiento. ¿Quién sabía si nos sería posible hablarle personalmente, para expresarle toda nuestra admiración?

## LA RESIDENCIA DEL PATRIARCA

Apenas llegado a Estambul me informé: ¿Dónde está el Patriarca? ¿Está mejor de salud? ¿Es posible verlo? Las respuestas que recibí no eran satisfactorias. Me fui, pues, a la residencia patriarcal de Estambul, donde tiene su sede la Ortodoxia.

Mi taxi se detuvo en una pequeña plaza, rodeada de árboles. «Fañar», me dijo el conductor, haciéndose señas de que habíamos llegado. Un jovenito, que sabía algunas palabras en francés, entendió que quería ir al Patriarcado. Me acompañó; estaba muy cerca; una calle que subía un poco hacia la izquierda; una cancela oscura en un ángulo de la plaza; en la acera una garita para un centinela. Es tan difícil explicarse en griego moderno como en turco; a pesar de ello, la puerta se abrió y fui introducido en el patio del Fanar.

No debemos imaginar un palacio, sino un pequeño patio con algunos arriates de flores, un pequeño jardín de presbiterio plantado de árboles; a la derecha un edificio de cuatro pisos y a la izquierda la iglesia. Es todo. En el centro de este barrio popular, una residencia pobre entre las más humildes residencias episcopales de Europa. Un joven sacerdote, vestido con una amplia túnica y un bonete negro me salió al encuentro; es tarde, las oficinas están cerradas, pero con mucha cortesía respondió a mis preguntas. El Patriarca se encuentra en una sala del Bósforo; si su salud está recuperada. Ya había conseguido la esencial. A mi petición el joven sacerdote me hace entrar en la iglesia. Los últimos rayos de sol hacen brillar los dorados de los techos.

Me estancia en el Fanar no duró más de diez minutos; miro atentamente para recordarlo. Es fácil el puesto que es tan pequeño. Parece que hace tiempo, después de la iglesia había edificios más importantes. Pero fueron incendiados y desde hace más de cuarenta años el Patriarcado no ha sido autorizado a reconstruirlos.

Para ver al Patriarca Atenágoras tuve, pues, que irme a las islas y emplear en ello todo el día siguiente. Con un joven religioso español, que había ido para consultar manuscritos, a la mañana siguiente, muy temprano, me embarqué en uno de aquellos pequeños vapores que hacen el servicio entre las islas del Bósforo. Teníamos que descender en Heybeliada, en Halki, una de las islas de los Príncipes. El panorama es bello, lleno de color y muy animado.

La estela de nuestro rápido vapor hace bailar los bonitos caíes, que, junto a los que pasamos, el trayecto durará una hora y media. Por fin, allí está frente a nosotros, la isla a la que vamos de reche: está formada por tres colinas posadas sobre el mar como una M mayúscula; mucho verdor, colinas cubiertas de pinos, subidas por el rojo color de las rocas y de las playas, con el mar azul, un poco manchado de espuma blanca. En lo alto de una colina, la del norte, que domina el

## ABIERTO Y SIN «POSE»

Le decimos al portero quién somos y el propósito de nuestra visita. La puerta se abre y entramos primero en un bello jardín lleno de flores, después en una sala. Avisado de nuestro deseo de saludarlo, el Patriarca Atenágoras nos hace subir inmediatamente a su despacho.

Atravesamos el vestíbulo de entrada, subimos un piso, andamos por un largo corredor y, al fondo, en la sombra, se abre una puerta; sobre el fondo de luz se dibuja la estatua atleática del Patriarca; viene hacia nosotros, las manos extendidas y nos abraza paternalmente, como al regreso de un largo, larguísimo viaje. Es un contacto personal sin esposos, un afecto que se ofrece así, como es, totalmente abierto y que nos conmueve profundamente por su humana verdad. Pienso que Cristo abrazaba así.

Teníndonos por la mano y por la espalda, como si no quisiera vernos marchar —no teníamos tal deseo— el Patriarca nos hizo entrar en la estancia, muy sencilla, que le sirve de despacho; nos hizo sentar a su derecha y a su izquierda sobre el sofá; a nuestra derecha en un ángulo quedaba su mesa de trabajo, con algunos documentos que el Patriarca leía cuando llegamos a distraerle. Distraerle, no; esta palabra no corresponde a la situación; nada durante la media hora que robamos a su precioso tiempo nos autoriza a pensar que éramos intrusos.

El inició en seguida la conversación, expresándose en un francés excelente, hablando con los gestos y con los ojos. Oh, cuánta bondad en su mirada, mientras su mano jugaba con la larga barba. No ha dejado un momento tan servil la conversación; un tema traía otro. Después de algunos minutos el Pontífice se levantó, haciéndose señas de permanecer sentados. Cogió el teléfono, habló y volvió a sentarse, con su luminosa sonrisa: «Si pueden quedarse a comer conmigo, me darían una gran satisfacción: una modesta comida». Sin cumplimientos aceptamos y comenzamos la conversación.

¿Cuál era el tema? Se puede comprender fácilmente que no podríamos repetir todo lo que el Patriarca nos dijo, aunque no se expresara con ninguna reserva. Hablando abiertamente, nos confió sus esperanzas y su probabilidad de lograrlas, que tanto dependen de diversas coyunturas; él sabe bien que para realizarse estas esperanzas hacen falta muchas gracias y mucho tiempo y discreción. Tratar de fijarse en un aspecto con declaraciones inoportunas, sería traicionar un pensamiento que busca proféticamente en el futuro el camino del diálogo. En este campo no es posible reducirse a la conversación de un día. Pero lo que fue maravilloso de esta conversación es la sencillez amistosa con que el Patriarca se acercaba abiertamente a los grandes temas que preocupan a todos los cristianos que desean la unidad del Cuerpo Místico de Cristo.

## JUICIOS SOBRE JUAN XXIII Y PABLO VI

Sin ser indiscretos podemos decir que hemos hablado mucho de Juan XXIII y de Pablo VI. Varias veces el Patriarca repitió: «Sí, es un Pontífice excelente; después de Juan XXIII, era el Papa que se quería para la Iglesia. Sepan que amaba mucho a Juan XXIII; él sintió mucha amistad por Turquía, nos cambiábamos pequeños regalos y frutos que él había apreciado en nuestra tierra. Y Pablo VI, cuánta humildad y cuánta caridad. En Jerusalén no le dije «adiós», sino «hasta luego», cuando el Señor lo permitía. Nos hemos sentido muy felices al saber que la

reliquia de San Andrés ha sido restituida a la Iglesia de Patrás; es un gran acontecimiento; San Andrés, hermano de San Pedro, es muy honrado en nuestras Iglesias».

Hemos hablado también varias veces del Secretariado para la Unidad. El Patriarca expresó sus esperanzas de buen éxito para esta labor difícil, pero que, gracias a la competencia del Cardenal Béz y de sus colaboradores, es una obra positiva emprendida con amistad.

Al final de la conversación, el Patriarca nos hizo conducir a presencia del Director del Seminario, el Arzobispo Metropolitita honorario; con la misma confianza y la misma cordialidad habíamos de las esperanzas del futuro y de las dificultades del Seminario. Hasta hace poco tiempo, estaba prohibido al Seminario acoger estudiantes de otras Iglesias ortodoxas.

Después nos dijo el acompañamiento de un diácono, que nos sirvió de guía en la visita de los edificios universitarios, de la Iglesia, de la Biblioteca y de las aulas. La Biblioteca del Seminario como todo el edificio, está dispues-

ta con mucho cuidado; no hay nada viejo ni inadecuado. De los estantes con venerables encuadernaciones bizantinas, pasamos a las producciones modernas; la sección sobre ecumenismo particularmente bien nutrida; y la sala de lectura, que encierra los grandes diccionarios de Teología y la Enciclopedia del Humanismo, no tiene nada que envidiar a las de nuestros Seminarios diocesanos.

Pero llega la hora de la comida. La sala está cerca del despacho del Patriarca, que ocupa un puesto al extremo de la mesa rectangular y recita la bendición. Eramos siete personas y, puesto que todos conocíamos el francés, fué en esta lengua en la que se desarrolló la conversación, siempre muy cordial y movida por el deseo de conocernos mejor y de informarnos mejor mutuamente.

Antes de despedirnos del Patriarca le habíamos pedido su bendición. «Amigos míos, hijos míos», ha repetido abrazándonos por última vez. La emoción nos impidió responder; fué un «hasta luego» el saludo con que dejamos su estudio y, luego, el Seminario. (PRENSA ASOCIADA).

## EL SALUDO DE FREI



El nuevo presidente de Chile, Eduardo Frei saluda desde la entrada del Palacio presidencial de La Moneda en Santiago, después de haber prestado juramento como Presidente de Chile.—(FOTO AP - LOGOS).

## Nota del Ministerio del Ejército

### Sobre el censo militar de vehículos y ganado

MADRID, 10. — La Oficina de Prensa del Ministerio del Ejército remite el siguiente comunicado: «Se ha observado en la Prensa la publicación de notas que hacen referencia a la multiplicidad de controles que pesan sobre los vehículos automóviles y el entorpecimiento y molestias que ello significa a sus propietarios.

Como dicha nota en su mayoría, hacen referencia, principalmente, al censo de vehículos y ganado para la requisición militar establecido en el vigente reglamento de movilización del Ejército, de fecha 7 de abril de 1932, es obligado y conveniente, para general conocimiento, hacer constar lo siguiente:

Que por parte del Ministerio del Ejército mucho antes de que se produjeran tales notas, en la

Prensa, se ha estudiado la posible modificación del actual sistema de censos, con el fin de simplificarlos, evitando la multiplicidad de tales controles; ya que actualmente no es preciso al censo como se venía efectuando, con lo que, próximamente, se suprimirá el llamado censo militar de vehículos y ganado.

Que a tal fin y por afectar dicha materia a varios Ministerios, existe una comisión interministerial que está ultimando la redacción de las disposiciones necesarias para la mencionada simplificación a la cual el Ejército ha aportado su información y criterio.

Que es totalmente gratuita la revisión que se hace actualmente por los Ayuntamientos.—(CI-)

## 25 PINTORES ESPAÑOLES, EN LISBOA



El Director General de Información, don Carlos Robles Piquer, acompañado de su colega portugués, Dr. Paulo Rodrigues, del embajador español en Portugal, Sr. Ibáñez Martín, del Dr. Moreira Batista y otras personalidades, recorre la exposición de 25 pintores españoles inaugurada en el Secretariado Nacional de Información de Lisboa.—(FOTOFIEL)

## LA CIENCIA HA VENCIDO A LA HIDROFOBIA

BRUSELAS. (Crónica especial de la Agencia FIEL-SIRS, por Adrien VANDAMME, para EL CORREO GALLEGO).

inyección de vacuina viva de huevos, la vacuna provocara la enfermedad? En todo el mundo se han vacunado casi dos millones de perros y no se conoce ni un solo caso de muerte atribuida a la vacuna.

Médicos, investigadores y naturalistas están preparando en Bruselas un verdadero «Libro Blanco», contra la hidrofobia, basado sobre los resultados de las pruebas hechas en el mundo entero sobre esta enfermedad.

El drástico curso de la enfermedad es bien conocido. Cuando el virus de la rabia se apodera del sistema nervioso de la víctima, ésta se debate con furia, se aferra a la garganta, trata de sustrarse a los espasmos dolorosos que la atormentan. El menor sorbo de agua provoca una contracción pletórica de la deglución, de ahí el nombre de hidrofobia (horror al agua). Luego que impide la deglución, los casos, llega la parálisis respiratoria y la muerte.

Afortunadamente, esta enfermedad es poco frecuente, pero la psicosis que se crea en las personas mordidas es casi tan grave. Sin embargo, hoy día la ciencia puede hacer frente a esta psicosis, como lo han declarado los médicos en Bélgica. La lucha contra la rabia comenzó hace 80 años, cuando Luis Pasteur comprobó la longitud del período de incubación del virus, lo que le hizo buscar una forma de atacar antes de que llegara a ser insoportable. Consiguientemente el virus tomado de la médula espinal de conejos enfermos, desecándolo. Después de haber demostrado la eficacia de la vacuna en los animales, la empleó en seres humanos, con el éxito de todos conocido.

Hace 50 años, el médico inglés, David Semple, perfeccionó la vacuna, pero el problema según está planteado completamente resuelto. Las vacunas tenían que administrarse 21 días seguidos. Era una porfía entre la vacuna y el virus. Hasta que en 1945, el Dr. H. N. Johnson, norteamericano, tuvo una idea revolucionaria, inyectó a los perros una dosis de la vacuna Semple y comprobó que el 1,88% de los animales resistía al virus de la rabia que se les inyectó después. A partir de entonces, la curva de los casos de rabia comenzó a descender. Pero el grave problema se presentaba. La vacunación e inyección única daba una protección limitada, y era necesario pensar en poder vacunar cada año todos los perros.

La vacuna contra la rabia fue hecha en el gran paso adelante en la últimos meses después, cuando los científicos empezaron a sacar conclusiones de sus experimentos de cultivo del virus en embriones de pollo. Hecho pasar de un huevo a otro antes de que murieran los embriones, el virus se desarrollaba en tejidos vivos, los virus se multiplicaban, pero perdían su poder letal. Estos virus se inyectaron en perros y no sólo los animales no recibieron el menor daño, sino que tres semanas después se demostró que eran inmunes a la enfermedad, soportando dosis de virus que mataban a 21 de 23 perros, no vacunados.

El poder preventivo de la vacuna de huevos vivos para de larga duración. Pronto se supo, 32 perros inmunizados con una sola

## La India y la Iglesia Católica, a la hora del viaje misionero de Pablo VI

La proximidad del viaje misionero del Papa a la India ha colocado a este país en el vértice más elevado de la actualidad mundial. La India abarca hoy un territorio de 3.044.411 kilómetros cuadrados, o sea, seis veces más que la extensión de España. Los habitantes de la India son unos 445 millones, aproximadamente 136 por kilómetro cuadrado. La historia de la India y de su milenaria civilización hunde sus raíces varios milenios antes de Jesucristo. A través de los siglos el establecimiento y fusión de diversos pueblos ha ido dando una relativa unidad y configuración al país. La India obtuvo su independencia después de la Guerra Mundial, convirtiéndose en República Democrática y Soberana el 26 de enero de 1950. Actualmente la Unión India se compone de 15 Estados y de ocho territorios que dependen del Gobierno central establecido en Nueva Delhi.

En la India se hablan más de 700 lenguas y dialectos diversos; pero la Constitución sólo reconoce 14 lenguas oficiales. Las principales son el telugu, el tamil, el bengalí y el hindi. Esta última va reemplazando poco a poco al inglés y convirtiéndose en la principal lengua nacional y oficial del país. La India es un país eminentemente agrícola, ya que el 90 por ciento de sus exportaciones consisten en productos del campo; pero es un gran productor de hierro, carbón, manganeso, mica, oro y cobre. Y en los últimos años, sobre todo desde la independencia, se está realizando en la India un gran desarrollo industrial.

En el mismo sentido el esfuerzo en el campo de la instrucción y de la cultura es gigantesco y la lucha del Gobierno y del pueblo indio por vencer el analfabetismo es admirable. A partir del año 1961 la enseñanza es gratuita y obligatoria hasta los 14 años. La India posee más de 40 universidades oficiales, 19 grandes laboratorios nacionales, tres escuelas de altos estudios de tecnología y un instituto de investigaciones atómicas. En los últimos tiempos la India ha dado al mundo figuras de extraordinario relieve universal en el campo del arte, la cultura y la política. Entre ellas destacan Rabindranath Tagore, el Mahatma Gandhi y el Pandit Nehru.

La religión más importante de la India es el hinduismo; pero también existen fuertes minorías de musulmanes (unos 42 millones) y de sikhs (unos 7 millones). El mensaje cristiano llegó a la India en los tiempos apostólicos gracias a la acción misionera y al martirio del apóstol Santo Tomás, que fundó las primeras comunidades cristianas hacia el año 60. Pero la etapa más importante del catolicismo en la India comienza con San Francisco Javier, que arribó a aquellas costas el año 1542. Hoy la Iglesia cuenta en la Unión India con más de seis millones de fieles repartidos en tres ritos: latino, católico-malabar y sirio-malabar.

La actividad de la Iglesia en el campo de la enseñanza es notable, como lo demuestran las siguientes cifras: 65 colegios universitarios con 31.935 estudiantes; 137 escuelas industriales y técnicas con 12.670 alumnos; 450 escuelas secundarias con 256.000 alumnos; 658 escuelas medias con 230.000 alumnos y 2.884 escuelas primarias con 540.000 alumnos. La acción social y caritativa de la Iglesia se manifiesta en innumerables dispensarios, hospitales, orfanatos y leproserías y constituye uno de los testimonios más valiosos del catolicismo entre la masa inmensa de no cristianos. El gran objetivo de la Iglesia en la India es trabajar para que el cristianismo no sea un producto de importación, sino un fruto natural y espontáneo nacido del mismo pueblo. Los notables progresos logrados en esta línea se manifiestan en el desarrollo del clero y de la jerarquía nativa del país, cuyas cifras son muy significativas: 5.600 sacerdotes, 5.600 religiosos, 54 obispos y un cardenal son nativos de la India. Ahora el Congreso Eucarístico Internacional y el viaje misionero del Papa van a abrir uno de los capítulos más trascendentes para la fe católica en la India.

(Servicio especial OFIM)



## SOPORTAL

por JESUS REY ALVITE

### En Suecia, diez mil muchachos estudian el idioma español

#### Vendrá una peregrinación a Compostela

Pasó dos días en Santiago, don José Núñez de las Cuevas, licenciado en Derecho, representante en Suecia del Ministerio de Información y Turismo.

El Sr. Núñez de las Cuevas fue alumno en el curso 1951-52 en nuestra Universidad.

Hace tres meses que desempeña aquel cargo. La Archicofradía del Apóstol Santiago le nombró Hermano Mayor, medalla que le fué impuesta por el Dean de la Catedral, Dr. Portela Pazos.

Nos fué presentado por el secretario de la Archicofradía, don Juan Miguel Laporta.

#### RECORRIÓ EL CAMINO DE SANTIAGO

—Santiago es una de las ciudades más emotivas del Mundo. Aquí se vivió la historia y la grandeza de un ambiente que engendra pasión hasta en el más escéptico.

—La agradezco en nombre de mi ciudad este elogio.

—Es la de todos los católicos y amigos del Arte que ofrece en todas sus piedras. Nuestro entrevistado adquirió diversas publicaciones relacionadas con Santiago.

—¿A qué obedece tanto libro de la ciudad universal?

—Para recordar y, al mismo tiempo, ampliar algunos conocimientos. Tengo el propósito de pronunciar en Suecia una conferencia sobre Santiago sus peregrinaciones y el Camino de Roncesvalles a la mansión de los Sagrados restos del Apóstol.

El Sr. Núñez de las Cuevas, hizo en 1963 el recorrido del Camino de Santiago, empezando en Roncesvalles, en el País Vasco, y recorrió interesantes impresiones para algo que tal vez publicará.

—Me inflamo de entusiasmo.

—¿Acaso ha vuelto para reavivarlo?

—Seguramente.

#### PREPARA UNA PEREGRINACIÓN EN SUECIA

Nos contó que en Estocolmo dará una conferencia en el Círculo Social de la Iglesia, que lleva el nombre de Santiago. Y que regenta un sacerdote protestante.

Esta Iglesia data de la Edad Media y tanto contagió de interés por Santiago al sacerdote que éste le ha manifestado el deseo de realizar con un grupo de sus feligreses, en el Año Santo, una visita a Santiago.

Pero también el Sr. Núñez de las Cuevas abraza otro propósito similar.

Se explicó así:

—Voy a intentar que los veintidós países en los que está representada España, se dirijan en los que como yo han delegado del Ministerio de Información y Turismo, designen un grupo de peregrinos, para acudir al Santuario del Apóstol, reuniéndose en Roncesvalles y desde este punto, realizar el recorrido a pie.

—¿Espera lograr ese objetivo?

—No me falta.

#### LABOR CULTURAL EN SUECIA

Refiriéndose al interés que despierta España en Suecia, manifestó que existen trescientos Colegios en los que se estudia el idioma español. En total, suman diez mil alumnos.

Y se lleva publicaciones españolas y dispositivos para hacerlas llegar a los Colegios.

Ha interesado también para muchos Centros el envío de material cultural, revistas, discos, etc., para ser utilizados en esta cruzada de expansión cultural hispánica.

—Por mi parte —añadió— procuraré visitar esos Colegios en plan de charlista.

SANTA BRIGIDA, DE SUECIA, PEREGRINO A PIE A SANTIAGO

Hay en Suecia mucho interés por Compostela. En algunos textos de su historia, se habla de Santa Brígida, la Santa sueca, que en compañía de su marido,



NÚÑEZ CUEVAS

en el siglo XIV, peregrinó a pie hasta el Santuario del Apóstol, invirtiendo dos años.

—Esta es un detalle, que alimenta en muchos nativos de aquel país la admiración por Santiago. Y por consiguiente —comentó— habrá bastante hijos de Suecia que acudirán a Santiago para honrar a su Santa.

Peró, aparte de esas manifestaciones de homenaje a su Santa, hay que tener en cuenta otro factor que les impulsará al viaje, el turismo —añadió.

#### HOMENAJE AL BOTANICO CARLOS LINNEUS

En 1965 se cumplió el 250 aniversario en Suecia del nacimiento del botánico Carlos Linneus, cuyos restos reposan en el Cementerio de Uppsala.

El botánico citado fué el que realizó el más completo estudio de la flora de la Península Ibérica, a la que puso el nombre de la India de Europa.

—En España —nos dijo el señor Núñez de las Cuevas— se encontró el profesor Linneus con más de diez mil variedades de plantas, y fué el que organizó el Jardín Botánico de Madrid.

—Me propongo organizar una homena a su memoria.

—¿En qué consistirá?

—Pronunciaré una conferencia sobre su obra científica y llevaré una representación de plantas y flores silvestres, incluso la xesta de Galicia, el tojo, etc., sin faltar el tomillo, y formando un manojo, dispondré como ofrenda de España a su memoria, en la tumba.

—¿Cuándo recogerá esas plantas?

—Espero venir a Compostela con ese grupo de peregrinos, y de regreso, cumpliré el motivo expuesto.

Otro día les contaré algunas cosas más de la conversación sostenida con este gallego, que ha venido a su tierra para saludar a sus familiares y curar, en parte, su santidad, sentida en la nórdica Suecia, en la que se ha encontrado con un buen número de gallegos.

## DEUS

SASTRERIA Y CONFECCION

RUA NUEVA, 43

## EL ALCALDE, A MADRID

Emprendió viaje a la capital de España, el Alcalde de Santiago, don Francisco López Carballo.

## SE NECESITA UN CONTABLE

CON CONOCIMIENTOS DE SEGUROS SOCIALES.

Razón: ALMACENES FERNANDEZ

General Franco, 53, bajo

SANTIAGO

## El general García Moreno pasa al grupo de Destino o Cuerpo

Hoy publicará el Boletín Oficial del Estado un Decreto del Ministerio del Ejército por el que se dispone el pase al grupo de Destino o Cuerpo, del general de brigada de Artillería, don Francisco García Moreno.

Entresacamos del Boletín Oficial del Estado esta noticia por el interés informativo que significa para nosotros, dado el gran número de amistades que el ilustre general tiene en Compostela, a cuya guarnición perteneció durante muchos años, habiendo ejercido el mando del Regimiento de Artillería.

## D. José Manteiga Pedrares, nuevo Catedrático de Filosofía

En las oposiciones recientemente celebradas en Madrid para cubrir Cátedras de Filosofía en Institutos de Enseñanza Media, obtuvo uno de los primeros puestos D. José Manteiga Pedrares, que ha perdido destino en El Ferrol del Caudillo.

El triunfo del profesor Manteiga ha producido gran satisfacción en Compostela, en donde es muy apreciado. El señor Manteiga es natural de Aro (Negreira) y cursó los estudios de Enseñanza Media en el Instituto "Arzobispo Gelmírez" y los cursos comunes de la Facultad de Filosofía y Letras en nuestra Universidad. Después concluyó la carrera en la Universidad de Madrid en la que, ya licenciado, fue ayudante del profesor Aranguren.

Actualmente el profesor Manteiga era encargado de la Cátedra de Fundamentos de la Filosofía en la Universidad



D. JOSE MANTEIGA

compostelana y lo fué también de la de Filosofía del Instituto "Arzobispo Gelmírez". Es un magnífico conferenciante y, a pesar de su juventud, tiene ya en su haber numerosas publicaciones.

Por nuestra parte, damos una cordial enhorabuena al catedrático y le deseamos un fecundo magisterio.

do en escena la obra "La Sangre de Dios".

ENLACE VAZQUEZ TABOADA - LEMOS LAREO

En la Iglesia parroquial de Santa María de Castrofeito, contrajeron enlace matrimonial el pasado sábado, día 7, la encantadora señorita Pilar Lemos Lareo con D. Jesús Vázquez Taboada. Ofició en la ceremonia el párroco D. Manuel Tojo Fernández.

Fueron padrinos en la ceremonia, D. Amador Lareo Cajide y Victoria Vázquez Taboada. Firmaron el acta matrimonial, como testigos, don Manuel Lemos Moure y don Jesús Fuentes Rodríguez.

Los numerosos invitados fueron espléndidamente obsequiados por los desposados en un céntrico restaurante compostelano. La feliz pareja salió en viaje de luna de miel a recorrer diversas poblaciones españolas.

## NECESITASE EN SITIO CENTRICO

LOCAL O DOS HABITACIONES PARA OFICINAS.

Razón: ALMACENES FERNANDEZ

General Franco, 53, bajo

SANTIAGO

## Horario de trenes en la Estación de Santiago

| Tren Número | CLASE          | Hora de Llegada | Parada | Hora de Salida | Procedencia y destino       |
|-------------|----------------|-----------------|--------|----------------|-----------------------------|
| 791         | Correo         |                 |        | 5'55           | Santiago a Vigo             |
| 1642        | Omnibus        |                 |        | 6'20           | Santiago a La Coruña        |
| 1633        | "              |                 |        | 6'40           | Santiago a Orense           |
| 606         | Expreso        | 8'15            | 1      | 8'14           | Madrid a La Coruña          |
| 1727        | Omnibus        |                 |        | 8'30           | Santiago a Vigo             |
| 1732        | "              | 8'25            |        |                | Vilagarcía a Santiago       |
| 1701        | Directo        | 9'45            | 5      | 9'51           | La Coruña - Vigo - Portugal |
| 5632        | Omnibus        | 10'02           |        |                | Orense a Santiago           |
| 5772        | Ferrobús       | 10'15           | 5      | 10'20          | Vigo a La Coruña            |
| 793         | Correo         | 10'45           | 5      | 10'50          | La Coruña a Vigo            |
| 651         | Rápido-Taf (1) | 10'57           | 2      | 10'59          | La Coruña a Madrid          |
| 1731        | Omnibus        | 12'41           | 5      | 12'46          | Vigo a La Coruña            |
| 5778        | Ferrobús       | 16'23           |        | 16'30          | Santiago a Vilagarcía       |
| 1728        | "              | 17'10           | 6      | 17'16          | Vigo a Santiago             |
| 5744        | Correo         | 18'10           | 5      | 18'18          | La Coruña a Vigo            |
| 5631        | Ferrobús       |                 |        | 18'40          | Vigo a La Coruña            |
| 652         | Rápido-Taf (2) | 19'33           | 2      | 19'35          | Madrid a La Coruña          |
| 8771        | Ferrobús       | 19'34           | 5      | 19'42          | La Coruña a Vigo            |
| 5634        | Omnibus        | 21'17           |        |                | Orense a Santiago           |
| 1702        | Directo        | 21'21           | 5      | 21'26          | Portugal - Vigo - La Coruña |
| 608         | Expreso        | 21'26           | 1      | 21'27          | La Coruña a Madrid          |
| 1641        | "              | 22'26           |        |                | La Coruña a Santiago        |
| 792         | Correo         | 22'45           |        |                | Vigo a Santiago             |
| 1728        | Omnibus        | 23'45           |        |                | Vigo a Santiago             |

(1) Circula los Martes, Jueves y Sábados

(2) Circula los Lunes, Miércoles y Viernes.

## HORAS de COMPOSTELA

### Hoy, feria de San Martiño

Los paisanos de la comarca —y también nosotros, para seguir la costumbre— diremos siempre San Martiño cuando tengamos que hablar de la Feria que se celebra, tal día como hoy, en Osebe.

Si, es hoy la feria más importante de toda la zona en cuanto a ganado caballar, mular y asnal.

Hace ya unos años que las vísperas casi ni se notan. Quizá porque el transporte del ganado en camiones se impuso definitivamente. Por lo menos, ayer no se ha visto ni una sola resaca, de paso para Osebe. En cuanto a la presencia de ganaderos de Galicia y de otras regiones, especialmente Castilla y Extremadura, tampoco hubo el menor indicio, que solía ser la inconfundible blusilla negra.

Las costumbres van perdiendo su perfil clásico y la feria de San Martiño se ha presentado esta vez sin la nota peculiar de la víspera, al faltar el desfile de las caballerías en tropel por la calle de la Senra.

Tampoco hemos tenido esta vez el "veranillo" de San Martiño, pero no vamos a formular el menor reproche, pues al fin y al cabo el buen tiempo se ha comportado como pocas veces se recuerda. Lo malo es que el feriado de Osebe, con la lluvia que descargó ayer, no será precisamente un anden de alameda. Si bien por el gozo de saborear el pulpo en una típica cándida, casi vale la pena correr el riesgo de embarrar un poco los zapatos.

### A oscuras

Un amplio sector del centro de la ciudad —Altamira, Calle del Castro, San Agustín...— permaneció anoche completamente a oscuras.

A los que trabajamos a esas horas de la noche y también de madrugada, nos ha causado la consabida incomodidad, no así sorpresa, pues se viene produciendo el apagón con alguna frecuencia.

Si la supuesta avería queda hoy reparada, tan felices los técnicos y nosotros.

### Actividades de la Filarmónica

La Sociedad Filarmónica Compostelana está gestionando la actuación en nuestra ciudad del Cuarteto Español de Radio Nacional de España, de Madrid.

—Esperamos conseguirlo para el mes de Diciembre —nos informó ayer don Manuel Beltrán, secretario de la Filarmónica. Manifestó también, respondiendo a nuestras preguntas, que para finales del presente mes de Noviembre esperan ofrecer un concierto a cargo de un famoso quinteto alemán.

—Tenemos interesantes proyectos para el Año Santo —añadió el señor Beltrán— que son susceptibles de llevar a la práctica. La Filarmónica quiere contribuir desde su medio al esplendor de la grandiosa conmemoración. Lo que hace falta es que los santiagués nos identifiquemos de lleno con estas manifestaciones musicales, de lo que ya es prometedor síntoma las altas registradas en nuestra Sociedad a raíz del último concierto, que ha dejado tan admirable recuerdo.

José REY E. ALVITE

## ACTUALIDAD UNIVERSITARIA

### Imposición de becas en el Colegio Mayor «Virgen del Portal»

El domingo día 8, tuvo lugar en el Colegio Mayor "Virgen del Portal" el acto de la imposición de becas a las nuevas colegiales, siendo presidido por el Rector Magnífico, Director del Colegio, representantes del S.E.U. y otras personalidades académicas.

El acto dió comienzo entonando el Gaudeamus y el Veni solemne al Espíritu Santo.

A continuación se dió lectura a la Memoria de actividades del curso pasado, al plan de actividades y cargos del presente curso.

Tras haber recibido el juramento de las consiliarias y de la Presidencia impuso las becas a las nuevas colegiales.

A continuación el Rector les dió la enhorabuena en unas sentidas y afectuosas palabras con las que finalizó el brillante acto, entonándose nuevamente el Gaudeamus.

Todos los asistentes, entre los que se encontraban representantes de distintos Colegios Mayores, fueron a continuación obsequiados con un vino español.

## SOCIEDAD

### VIAJEROS

Salió para Madrid el catedrático de la Facultad de Medicina, don José Carlos Oya Saigüero.

—Regreso de Alcoy el financiero don Francisco Borrañal.

### RESTABLECIDO

Está totalmente restablecido de la dolencia que le encamó una larga temporada, nuestro buen amigo don Ramón Fabelo Vigo, lo que celebramos.

### OPERADO

Por el doctor Fernández Albor ha sido sometido a feliz resultado a una delicada intervención quirúrgica, da interacción don Pedro Castañón de la Grana, el cual se encuentra muy recuperado.



## AGENDA del DÍA

## Radio Galicia

## NUMEROS PRINCIPALES PARA HOY

7,30 Apertura, estado del tiempo y radioagenda.  
7,35 Santo Rosario.  
7,45 Sonría a un nuevo día.  
8,00 Metel. Cadena SER.  
8,50 Felicitades.  
10,30 Hora del oyente.  
11,00 Lucha de almas.  
11,30 Nuestros pueblos.  
11,45 Escucha, mujer.  
11,55 Instantánea.  
12,00 Ángelus y galería breve.  
12,05 Bachillerato radiofónico.  
12,50 Mi mujer y yo.  
13,00 Paula y el terror.  
13,15 Los grandes divos.  
13,25 Evocando el pasado.  
13,30 Escopate de discos.  
13,45 Radiodiarlo y galería breve.  
14,10 La venganza de Amar-guras.  
14,30 Diario Hablado de Radio Nacional.  
14,50 El Año Santo y sus proble-mas.  
15,00 Música para usted.  
15,15 Discos dedicados.  
16,00 Entre dos amores.  
16,30 Conozca nuestra discoteca.  
17,00 La Intrusa.  
17,25 El niño Juanito.  
17,30 La estrella de Ronda.  
18,00 Cambio sin ver.  
18,20 Pentagrama de oro.  
19,00 Galería breve.  
19,15 Los Tico-Tico.  
19,30 Orquestas en ritmo.

20,00 Del otro lado del mundo.  
20,30 Aventuras del capitán Tesa.  
21,00 Don Juan.  
21,20 Matilde, Perko y Per-quin.  
21,50 Noticiario deportivo.  
21,55 Puente musical.  
22,00 Diario Hablado de Radio Nacional.  
22,30 Música a la hora de la cena.  
22,45 "S. O. S."  
23,15 Mirador. Revista litera-ria.  
23,50 Discomanía.  
24,00 Radioagenda, lectura de programas y cierre.

## Aeropuerto Nacional de Santiago

## SERVICIO DE AVIACO

LLEGADAS  
De Madrid: Martes y sábados, a las 10,35 (Directo); jueves y domingos, a las 11,40 (Vía Vigo).  
De Bilbao: Martes y sábados, a las 13,00.  
De Santander: Jueves, a las 13,00.

## SALIDAS

Para Madrid: Martes y sábados, a las 11,10 (Vía Vigo). Jueves y domingos, a las 12,15 (Directo).  
Para Bilbao: Martes y sábados, a las 14,00.

Para Santander: Jueves, a las 14,00.

## Farmacias de guardia

## DE SANTIAGO

Durante esta semana es-terán abiertas desde las nueve y media hasta las once de la noche las far-macias de:

Doña María del Pilar Fer-nández Otero, Huertas, 10. Te-léfono, 2318.

D. Ricardo Bescansa Casti-lla, Toral, 1. Teléfono, 1619.

Doña Carmen Daviña Rey, Puente Pedriña, 2. Teléfono, 3238.

A partir de las once de la noche corresponde:

Doña Irene R. de Lois.

## GUIA MORAL

PRINCIPAL: «Los tarantos»

3. Mayores de 18 años.  
METROPOL: «La batalla del domingo» — 2. Mayores de 14 años.

SALON: «Toda una vida» — 3. Mayores de 18 años, y «Ejer-cicio para cinco dedos» — 3. Mayores de 18 años.

YAGO: «Bolshoi Ballet» — 2. Mayores de 14 años.

CAPITOL: «El capitán Blood»

I. C.  
AVENIDA: «Los titanes» — 3. Mayores de 18 años.

## Lardeiros (El Pino)

## Notas necrológicas

El pasado día 3 falleció cristia-namente en Lardeiros, a la edad de 96 años, Doña María Carneiro Seijo; que desde hacía algún tiem-po y como consecuencia de su avanzada edad, no salía del domi-cilio.

La noticia del fallecimiento pro-dujo hondo pesar en toda la co-marca donde contaba con innume-rables amistades y simpatías en todas esferas sociales, era objeto de la mayor estimación y respeto, cuya personalidad estaba perfecta-mente definida por su prestigio, la-boriosidad y bondad de carácter.

El acto de la conducción del ca-dáver al cementerio parroquial se verificó el día 5, constituyendo una sentida manifestación de due-lo popular sumándose a la misma numerosas personas llegadas con triste fin procedentes de Cernaña. Luego se celebraron los funerales.

La familia de la finada hace pre-sente su gratitud a cuantas per-sonas asistieron a dichos actos.

Damos nuestro más sentido pé-same a sus desconsolados hijos, José Antonio, Jesús, Benigna, Do-sinda, (ausente) y Ramón Gómez Carneiro.

## ANIVERSARIO

El día 6 del actual se celebró un aniversario por el eterno descanso de D. Jesús Vázquez y Vázquez, cura párroco que fue de esta pa-rroquia. A las once principieron los actos con muchísima concu-rrencia de toda la comarca, así co-mo de Santiago y Arzúa. Dios le tenga en su Gloria.

## SE COMENTA

## DOS RUEGOS

Un ruego que nos formulan tres vecinos de la Calle de López Ferreiro (Casas Beratas).

Piden al Ayuntamiento que se resuelva la cuestión del alum-brado público en aquel sector.

¿Es que falta la luz?

Pues, al parecer sí. Va para un año que es latente este proble-ma para dichos vecinos.

Hacen falta farolas, que luc-ten. Pero que están averiadas.

Otro ruego nos llega de los vecinos del Avio. Desde hace va-rios meses, la fuente pública es-tá «seca», y el vecindario se ve en la necesidad de recorrer cerca de trescientos metros para pro-verse de agua en un manantial de molino.

Pero aquí no queda todo. Re-sulta que tampoco pueden utili-zar el lavadero.

Al señor Alcalde vayan los dos ruegos, en la seguridad de que, resolviendo ambas cuestiones, su gestión merecerá el público re-conocimiento de unos y otros ve-cinos.

Y el nuestro, por añadidura.

JEREAL

## CINE YAGO

## ESTRENA MAÑANA

UNA PELICULA EXTRAORDINARIA DE ALTAS CALIDADES ARTISTICAS

¡EL MAYOR EXITO DEL CINE FRANCES EN LOS ULTIMOS ANOS!!

MICHELE MORGAN  
DANY SAVAL  
SIMON ANDREU



UN BALCON  
SOBRE EL  
INFERNO

DIRECTOR: FRANÇOIS VILLIERS

¡Un tema humano y pasional de gran emotividad!

(PARA MAYORES)

## Fiestas en Calvos de Socaminos (Touro)

Durante los días 11, 12 y 13 de este mes de noviembre se cele-bra en la parroquia de Calvos de Socamino (Touro) solemn-tes fiestas con motivo de la festi-vidad del Patrón de la feiglesia, San Martín de Tours.

La comisión de vecinos encar-gada de la organización de estos festejos, a los que acuden cada hora trabajan en distintos «uga-res de la Patria y otros que osten-tan importantes cargos en la vi-da nacional, no ha desmayado ante ningún obstáculo llevada del deseo de ofrecer los más atrayentes festejos a sus convecinos y a todos los forasteros.

Por de pronto, se sabe que ven-drá para amenizar las fiestas una renombrada banda de música, a la que acompañarán como un cuarteto de gaiteros una comparsa de gigantes y cabezu-dos, que recorrerá las calles y hará las delicias de grandes y pequeños.

Ahora, que el tiempo nos ayu-da. Porque, si es así, podemos estar seguros de que todos los que aquí vengan tendrán des-pués de asistir como buenos cris-tianos a los cultos del Patrón, santas y alegres diversiones.

R. del C.

## La Bien Compuesta

## El uniforme del Servicio de Limpieza

En mi último comentario tra-taba acerca de la limpieza de la ciudad; y decía que, Compostela se hallaba sucia. Es probable que algún considere esto como una exageración, porque las cuatro calles de la zona monumental no las ve así. Es verdad que las cal-zadas enclavadas en la parte an-tigua no se encuentran entre la Compostela menos orlada; pero, en cambio otros lugares, confir-man lo que llevamos dicho sobre la deficiencia de la limpieza. Y si queremos comprobarlo, no te-nemos más que hacer un recorri-do por las zonas de Puente Pe-driña, Ramírez y demás partes

de la Urbe algo separados de lo que hasta el presente considera-mos Centro de la Ciudad... Ha-cía hincapié, también, en mi úl-timo trabajo, a que el servicio de Limpieza era insuficiente para la Compostela actual y aquí, es-tribaba, el problema, que podía ser resuelto a través del «Patro-nato pro-Compostela», puesto que la situación económica del Ayun-tamiento, tal vez, no ofrecía las debidas garantías para afrontar una eficaz resolución al proble-ma.

Ahora existe otro aspecto del mismo. Consiste esta faceta, en el lamentable estado en que se en-

cuentran los miembros del Servi-cio de Limpieza en su «fachada»; es decir, en su aspecto externo. Siempre me han llamado la aten-ción los barrenderos por su porte lamentable. Es lógico que así sea si no se les proporciona indumen-taria apropiada para sus faenas. Cada uno saca de su respectivo «ropero» lo que buennamente tiene para trabajar, y precisamente no se pone lo «mejor» cuando ha de tomar parte en un quehacer nada elegante durante la jornada de ocho horas.

Hubo tiempo en que el Ayun-tamiento proporcionó a este Cuerpo determinados uniformes. Cuando éstos sucumbieron por el uso, ya no hubo más.

Comprendemos que resulte ca-ro al dotar a cada empleado de limpieza de un, llamémosle de al-guna manera, «uniforme», aun-que éste sea un simple «mono» azul o de otro color, pero es ne-cesario si queremos defender el prestigio de la ciudad. En muchas ocasiones he pensado sobre los juicios que habrán formado de nosotros los turistas, al ver el la-mentabilísimo porte de nuestros barrenderos, con una pala y una «xesta» en la mano. Porque ésta es otra: Los medios con que cuen-tan para su trabajo, más rudimen-tarios no pueden ser. Tam-bién aquí se impone una renova-ción y actualización, así como una revisión y limpieza a base de pin-tura a los vehículos.

Para finales de año se presen-tará la Banda de Música flaman-te, una vez restaurada, con sus uniformes nuevos, y es lógico. Pues bien, acometamos, asimismo, una renovación en su indumenta-ria y demosles un vigor nuevo a nuestro Cuerpo de barrenderos, así como medios adecuados para que puedan desempeñar decoro-samente su cometido, en evita-ción de que tengamos que aver-gonzarnos de su aspecto, y en de-fensa del prestigio de Compos-tela.

EULOGIO

LA AUTENTICA HISTORIA DEL HOMBRE QUE HA ESCRITO CON SUS PIES LAS PAGINAS MAS GLORIOSAS Y ESPECTACULARES DE LA HISTORIA DEL FUTBOL



ALFREDO DI STEFANO

## LA BATALLA DEL DOMINGO

ISABEL GARCÉS  
MARY SANTPERE  
MANUEL GÓMEZ BUR-ANTONIO GARISA  
MANUEL GIL-ISMAR MERLO  
Y QUETA CLAVER-ANGEL DE ANDRES

DIRECTOR: LUIS MARQUINA • PRODUCCION: SUEVIA FILMS-CESAREO GÓZALEZ



LOS GRANDES TRIUNFOS DEL FUBOLISTA MAS GEN-IAL DE TODOS LOS TIEM-POS, EN UNA PELICULA ALBRE, DINAMICA Y MAGISTRAL

— HOY —  
GRAN ESTRENO

EN LA PANTALLA DE

## METROPOL

(AUTORIZADA MAYORES)

DE 16 AÑOS

## LAS OBRAS MAESTRAS DE AYER VUELVEN A TRIUNFAR

CON EL EXITO DE SU

ESTRENO

HOY

## CAPITOL

La pantalla de los éxitos

PRESENTA

## EL CAPITAN BLOOD

Exito sensacional de

OLIVIA DE HAVILLAND y BASIL RATHBONE

Para todos los públicos

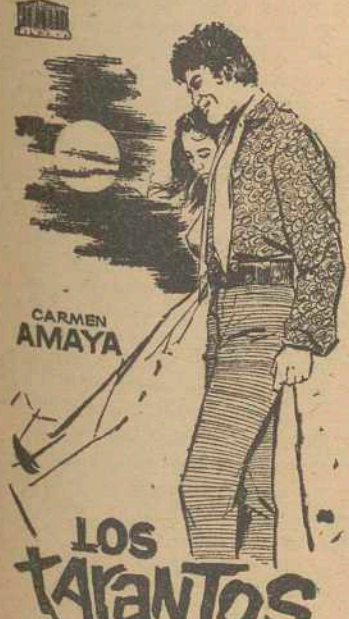
SUSCRIBASE A

## EL CORREO GALLEGO

## PRINCIPAL

## ESTRENA HOY

LA OBRA MAESTRA DE NUESTRO CINE, QUE AL-CANZO RESONANCIA UNIVERSAL



## LOS TARANTOS

SARA LEZANA  
DANIEL MARTIN  
ANTONIO PRETIC  
JOSE M. MARTIN  
MAGARITA LOZANO

UNA PELICULA DE ROVIRA BELETA

EASTMANCOLOR

LA INTERPRETACION POS-TUMA EN EL CINE DE LA INVOLVIDABLE BAILARINA

CARMEN AMAYA

(Mayores)



## Cartelera

## PRINCIPAL

Hoy: 5,45 — 8 y 11

Sensacional Estreno Una poética y trágica historia de amor, en un film lleno de arte y colorido

«LOS TARANTOS»

Carmen Amaya

Eastmancolor

(Mayores)

## CAPITOL

5,30 — 8 y 11

Retorno triunfal con honores de estreno de la vibrante película

«EL CAPITAN BLOOD»

¡La mejor película de piratería!

Errol Flynn

Olivia de Havilland

(Para todos los públicos)

## METROPOL

Hoy: 5,45 — 8 y 11

Sensacional Estreno Alfredo Di Stefano

Mari Santpere

Antonio Garisa

«LA BATALLA DEL DOMINGO» La vida triunfal de «La Saeta Rubia» en un filme original, dinámico y alegre

(Mayores de 16 años)

## YAGO

5,30 — 8 y 11

Ultimas Exhibiciones de la espectacular película

«BOLSHOI BALLET»

en eastmancolor

¡Un fil de categoría!

(Para todos los públicos)

## SALON TEATRO

Hoy, en sesión continua Presenta

«TODA UNA VIDA»

Pases a las 4 — 7,15 y 10,15

«EJERCICIO PARA CINCO DEDOS»

Pases a las 5,30 y 8,45

(Mayores 16 años)

## AVENIDA

4 — 6 y 8

Continuación de estreno de la gigantesca película

«LOS TITANES»

en technicolor

Antonella Luadi

Pedro Armendariz

(Para todos los públicos)





AQUISGRAN.— Como símbolo de cooperación y amistad el rey Balduino de Bélgica y el presidente de la Alemania Occidental, Dr. Luecke, han inaugurado la nueva carretera de 154 kilómetros que unirá Aquisgran con Amberes. (Foto EUROPA PRESS)

## En el mejor día, los sueños se convierten en realidad

ERLANGEN. (Por Delta Langle, para EL CORREO GALLEGO).

¿Qué joven pareja no se siente en el séptimo cielo el día de la boda? ¿Qué novia no se viste como una princesa para esperar a su príncipe de leyenda y dejarse llevar, a ser posible, al castillo de sus sueños? Desde hace poco, se puede satisfacer este deseo —aunque sólo por un día— en el Sur de la República Federal de Alemania. Pero el príncipe de la leyenda debe existir ya en forma del esposo.

Los ediles de la histórica ciudad universitaria de Erlangen ponen a la disposición de los desposados románticos un verdadero castillo para su día de boda. A tres kilómetros de distancia de la ciudad, en medio de una región vastamente cubierta de bosques, circundada de silenciosos estanques, huertos frutales y praderas, se halla el castillo de Atzelsberg, cuya variada historia se remonta hasta el siglo XIII. En su forma actual fue construido en el año

1705. Con su "sala azul", el salón de recepciones y la gran sala para bailes en el segundo piso, desde cuyas ventanas se goza de una bellísima vista sobre el extenso paisaje, ofrece un magnífico margen para casamientos en gran estilo.

En la Pascua de este año, una radiante joven pareja fue la que inició la sucesión de bodas celebradas desde entonces en el castillo de Atzelsberg. El sol resplandecía sobre el gran parque; en la vecina casa señorial de la finca sonaba la campana, y al entrar los convidados a la boda, a través de la ancha escalinata del castillo, se les ofreció, para dar-

les la bienvenida, una copa de champaña.

Desde aquella fecha el castillo está reservado por muchos meses por los novios que desean celebrar su boda en este castillo. A despecho de todo sentido práctico de los hombres de nuestros días, los desposados de toda edad acuden en masa, deseosos de vivir, al menos por la duración del día, como en un sueño romántico. Para los días de fin de semana, que gozan de preferencia entre los novios, éstos tienen que hacerse reservar la sala de fiestas con muchos meses de anticipación.

Hasta ahora, la gran sala de

baile del castillo, con sus muebles color marfil, sus lujosas arañas y las sillas revestidas de terciopelo de color del vino, fue utilizada para representaciones culturales y recepciones oficiales de la ciudad. Pero más tarde, la ciudad resolvió ceder Atzelsberg también para fiestas privadas a los habitantes de Erlangen. El alquiler es moderado. "No pretendemos hacer un negocio", declara la Dirección de la ciudad. "Lo que deseamos es, más bien, que cada ciudadano tenga la sensación de que esto pertenece, al menos en parte, también a él".



Romanticismo a precio moderado: Banquete de bodas en el castillo de Atzelsberg

## Se proyecta un frente unido antiperonista, en ARGENTINA

Mediante tal unión se esperaría vencer a las fuerzas partidarias del ex-Presidente, en las próximas elecciones

### CONDECORACION PORTUGUESA



Al Almirante Henrique Tenreiro, alto jefe de la Legión Portuguesa, ha impuesto una condecoración de la ciudad organización al Comandante Jefe de la Dirección General de Seguridad española don Vicente González. La foto recoge un momento del acto, que se ha celebrado en Lisboa. — (Foto-Fiel).

BUENOS AIRES.— (Crónica especial de la Agencia FIEL-ORBE, por Alberto Ostria LURO, para EL CORREO GALLEGO).

En los recientes días ha venido tomando cuerpo un proyecto destinado a organizar un frente poderoso de los partidos democráticos para encarar a los peronistas en las elecciones parlamentarias de marzo próximo. Tal determinación, se dice, estaría también impulsada por el reiterado anuncio del retorno de Perón a la Argentina.

Por otra parte, con la formación de un frente sólido antiperonista en las próximas elecciones, se evitaría que los justicialistas derrotados a todos sus contrarios —que hasta ahora están divididos— produciendo así, una situación similar a la de marzo de 1962, que le costó la Presidencia a Arturo Frondizi.

### Armas nucleares, no

TOKIO, 10.— Eltsaku Sato, nuevo primer ministro del Japón, ha declarado hoy que estaba definitivamente en contra de la entrada de armas nucleares en el país.

En su primera conferencia de Prensa, desde que asumió las funciones de primer ministro, dijo que las potencias no nucleares, como Japón, Canadá y varios países de Europa, deberían aunar sus esfuerzos para contribuir al mantenimiento de la paz en el mundo.

Ante recientes provocaciones peronistas —entronización de bustos de Eva Perón en varios puntos y otros actos similares— se han producido reacciones inmediatas de diversos grupos. El Ejército, en particular, por boca de sus principales jefes y de su comandante en jefe, general Juan Carlos Onganía, se ha pronunciado contra la colocación de tales bustos y han afirmado en forma terminante que el retorno no puede producirse. Esa parece ser la posición de la mayoría de las fuerzas armadas.

Un dirigente peronista señaló el hecho de que Perón ha decidido venir en barco, a fin de crear una situación todavía más confusa. El anuncio de su partida en España y su posterior arribo a los diversos lugares donde el barco hará escala, trán indudablemente, creando un clima revolucionario, que es lo que desea.

«Esto no quiere decir —dice el informante peronista—, que Perón regrese a la Argentina. Se instalará en Montevideo, donde permanecerá un tiempo limitado, pero suficiente como para hacer caer al Gobierno de Illia, que será sustituido por una junta o dictadura militar. La idea de Perón, no es de un regreso triunfal a la Argentina. Sabe que ello es imposible puesto que las condiciones no están dadas, pero sí quiere crear una presión tremenda, con su sola presencia en un país vecino, para que los militares expulsen a Illia».

A juicio del dirigente peronista, con esa táctica, Perón abreva trámites para una futura campaña electoral peronista, puesto que impide que el actual Gobierno se prolongue hasta 1969. Su caída, sucedida por un Gobierno Militar de facto, hará que, por extenso que sea el período que dure, sea siempre inferior a aqué.

Agregó, asimismo, que es mucho más fácil trabajar con un gobierno que no es representativo de la soberanía popular, como lo es uno de facto, que con otro que esté atado a plataformas partidarias y a compromisos electorales. «Perón —añadió— no se fija mucho en el pasado mañana. Juega siempre el mañana inmediato, y la sola circunstancia de derrocar a un gobierno que podría durar cinco años más, con la inestabilidad política que esa coyuntura produce, justificará la maniobra de su retorno».

## EL MINISTRO PORTUGUES DE ECONOMIA, EN MADRID



MADRID.— Para celebrar diversas conversaciones con destacadas personalidades de la política y la economía española, llegó a Madrid el ministro portugués de Economía, Profesor Teixeira Pinto. En el aeropuerto fue recibido por el ministro de Industria don Gregorio López Bravo y por el Embajador de su país en España. — (Foto Europa Press).

## HACIA EL EPILOGO

Por J. DE LA ALMACIGA

VIVIR? ¿Morir? ¡Qué pena advertir los pasos del intragante ensayo que presenta las conclusiones de la vida y la muerte! La vida y la muerte respiran al unsono son inseparables. Es de saber que hay uniones que separan como separaciones que unen. Se esconde la muerte y se deja ver la vida. ¿Es más noble la vida? Camman juntas, codo con codo, la vida y la muerte. Al nacer existe ya una sentencia de morir y nada importa que no se lea, que se firme. Hay que saber aceptar el veredicto de un acto invisible. Vida y muerte viven la una para vivir y para matar la otra, pero viven. Son como sol y sombra que silenciosamente se disputan la hegemonía de lo que invaden con la diferencia de que siempre la vida sucumbe, siempre la sombra perdura. ¡Oh! ¡Hojas que del árbol caéis que dañó causáis! Hojas que el viento entrega al río ¡qué tristeza brindáis! Son las hojas de otoño expresiones de muerte en su caída. Ahora, hojas verdes y secas, sin sabor primaveral, sin vida, sin savia, aflombrándolo todo, ya que todo es nada. Es otoño, cuando más vidas se pierden, cuando vida toma la muerte, por propicia época campá. Es tiempo de dilatadas y gélidas sombras, cuando el frío se filtra hasta el alma. Otoño es poesía triste, mortecina, agonizante, es poesía.

Hace frío. ¡Y qué lindo el valle! ¡Oh! ¡Purpureo tono envuelve las colinas y las praderas! ¿Hacia dónde miran los ojos con avidez acusada, como arañando más horizonte? Diríase que a lo imposible. ¡Qué bello está el valle! Y lo ven los ojos sin brillo, sin fuerza, lánguidos, víctimas, decadentes. ¡Qué solemne compañía fomenta la gran soledad! Y, por veces, ¡qué estridencia provoca el silencio! Paradójico pero la pura verdad. El morno aliento se advierte un tantico más allá de los labios ateridos. El río resbala indiferente, cruel, es poética su marcha lenta, es el agua corriendo ante un sol que se extingue a cada latido del corazón. ¿O es el corazón que se extingue a cada paso del sol? Es irse, es no volver nunca. El corazón no traiciona, se traiciona al corazón. Algo distinto. Todo se empaña en tristeza y siente uno la ilusión de estar alegre. ¿Puede estarse alegre con tristeza y triste con alegría? Afirmaríase que sí.

Todavía un pajarillo toca con sus frágiles alas la quietud del agua del río y en el corazón de uno cuelega otra emoción. ¡Cuántas y cuántas emociones cuelean en el corazón de uno! Penas y emociones danse cita, verifican su ruta en el corazón resenado y laborioso, que nunca descansa en vida y que únicamente la muerte lo releva de su constante palpitar. Blancas nubes fluyen poétizan el firmamento, donde el mirar sufre extravío y el alma llamariase pródiga. Tic-tac, tic-tac, del blando corazón se siente, del reloj ingobernable.

De las chimeneas de las casas de la pequeña aldea sa, en penachos de humo azul, aliento de los alientos de los humos hogares, ¡humos! ¿Es el humo consecuencia de lo que se está quemando o de lo ya quemado? Sentir que la vida cede ante el tirar de la muerte, ¿supone terror? Ante el tremendo compromiso, ¿cuál es el consejo? Ninguno. Como es, humo que se diluye en la inmensidad celeste, así la vida se convierte en polvo en la terrestre inmensidad. ¡Oh, soledad y silencio! ¡Oh, sombra y claridad! ¡Oh, miel y hiel! Se vive para el cielo, como para el cielo. De oro se empaña el valle y en la lejanía alta, vense las nubes rojas componiendo escénico paisaje. El viento se lleva las nubes y las hojas. También la muerte es un viento que se apodera de las vidas.

¡Qué ávidos deseos de vivir se sienten cuando se sienten los adabonazos de la muerte! ¡Qué muecas tan extrañas afloran al rostro cuando un rastro misterioso se intuye! ¡Qué frío real! Con los suspiros de la vida mezclease el respirar de la muerte. Algo inconcebible, pero cierto. ¡Ah, quién pudiera burlar la muerte como la vida actos de la vida burla! Imposible. La muerte tiene sus adornos en las necrópolis, cual son los serios cipreses, rígidos como rígido es todo lo que abraza la muerte. Y, ¡culdadol!, únicamente la vida consiente oscilaciones.

El agua sigue corriendo y brillando. Susurra muy frío el viento. El día expira, acude la noche. Es otoño, no inclemente invierno. ¡También los poetas mueren como mueren las rosas que los inspiran! Tic-tac, tic-tac, tic-tac, es el corazón, el corazón es... La vida es liberal, ya que consiente llorar y reír, perder y ganar, deja sufrir y gozar y consiente amar y odiar. La muerte no autoriza a nada, autoriza a la nada. Es la muerte el coímo de la vida, así como la vida es la calma de la muerte. Ha de tenerse una noble sonrisa hasta el fin de los fines, de nada vale la acritud ante lo inexorable, ante lo imposible. Humilde y sencillamente ha de marcharse hacia ese funesto epílogo de la existencia. ¡También sucumben las flores más bellas! No queda vestigio de primavera, todo es una pena profunda, hasta el crepúsculo amenaza sin alba. Brillan y brillan mucho las verdes hojas del gigantesco cardo que crece a la orilla del río. Y siguen cayendo las hojas sobre el campo y en el agua. Quedan desnudos los árboles y sus esquelásticas ramas imitan venas o manos de múltiples dedos esperando recoger, esperando.

Al unsono alientan la vida y la muerte, sopéchase de un pacto inquebrantable. La muerte padece hambre de vidas. Hay que morir y sostener inalterable el ánimo, y también la abierta sonrisa que dicta el corazón. La sentencia de la muerte viene con la misma vida.